

Haier

User Manual

HWD80-B14636-F
HWD80-B14636-DF



Thanks for purchasing a Haier Product

Please read these instructions carefully before using this appliance. The instructions contain important information which will help you get the best out of the appliance and ensure safe and proper installation, use and maintenance.

Keep this manual in a convenient place so you can always refer to it for the safe and proper use of the appliance.

If you sell the appliance, give it away, or leave it behind when you move house, make sure you also pass on this manual so that the new owner can become familiar with the appliance and safety warnings.

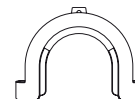
Accessories

Check the accessories and literature in accordance with this list:

1x User Manual



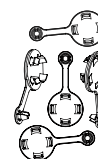
1x Drain hose brocket



1x Bottom Cover



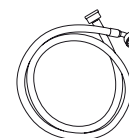
5x Blanking Plugs



1x Felt



1x Inlet hose assembly



Cautions	3
Before Use	5
Functions	8
Maintenance	16
Trouble-Shooting	19
Technical data	20
After-Sale Service	21

Legend



Yes



No



Optional



Caution



Attention

Disposal

The presence of this symbol on the product, accessories or materials that goes with this information indicates that at the end of its useful life the product or its electronic accessories (ex. charger, headset, USB cable) should be disposed with other household waste.



To prevent possible damage to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate these items from other types of waste and recycle them. This will promote the sustainable reuse of material resources.

Household users should contact either the retailer where they purchased the product or the relevant local authorities to find out how they can take this item for environmentally safe recycling and safe.

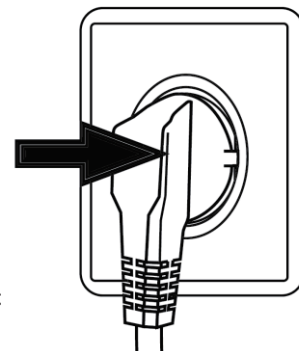
Business users should contact their supplier and check the conditions of the purchase. This product and its electronic accessories should be mixed with other commercial waste.

Before switching the appliance on for the first time

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.

Do...

- ✓ Make sure that the transport bolt is removed.
- ✓ Use a separate earthed socket for the power supply.
- ✓ Make sure that the plug is accessible.
- ✓ Hold the plug and not the electric cable when unplugging the power supply.
- ✓ Make sure that the fuses in the power circuit are rated for 15A.
- ✓ Keep it away from heat sources and direct sunlight to prevent plastic and rubber components from aging.
- ✓ Make sure that the power cord is not caught under or in the appliance and avoid damage to the power cable.
- ✓ Check that hose joints and connections are firm and with no water leaking. If joints are not firm there will be leakage, turn off the water supply and refix it. Do not use the washing machine until the hoses are totally fixed.



Do not...

- ✗ Touch or use the appliance when barefoot or with wet or damp hands or feet.
- ✗ Use flammable detergent or dry cleaning agent.
- ✗ Use any flammable sprays in close vicinity to the appliance.
- ✗ Remove or insert the plug in presence of flammable gas.
- ✗ Allow children or infirm persons to play with the appliance or packing materials.
- ✗ Install the appliance outdoors in a damp place, or in an area which may be prone to water leaks such as under or near a sink unit. In the event of a water leak allow the machine to dry naturally.
- ✗ Place the washing machine directly on a carpet, or close to a wall or furniture.

During daily use of the appliance

Do...

- ✓ Pull up zips and fix loose threads to prevent the items from being entangled. If necessary, put small items into a small bag or pillow.

Cautions

- ✓ Turn off the machine after each wash program and switch it off at the mains to save electricity, and for safety. Wipe clean the lower part of the porthole.
- ✓ Keep the door slightly open when the washing machine is not in use to prevent formation of odors.
- ✓ Let the power cord be replaced by the manufacturer, his service agent or other accordingly qualified people, in case it is damaged.

Do not...

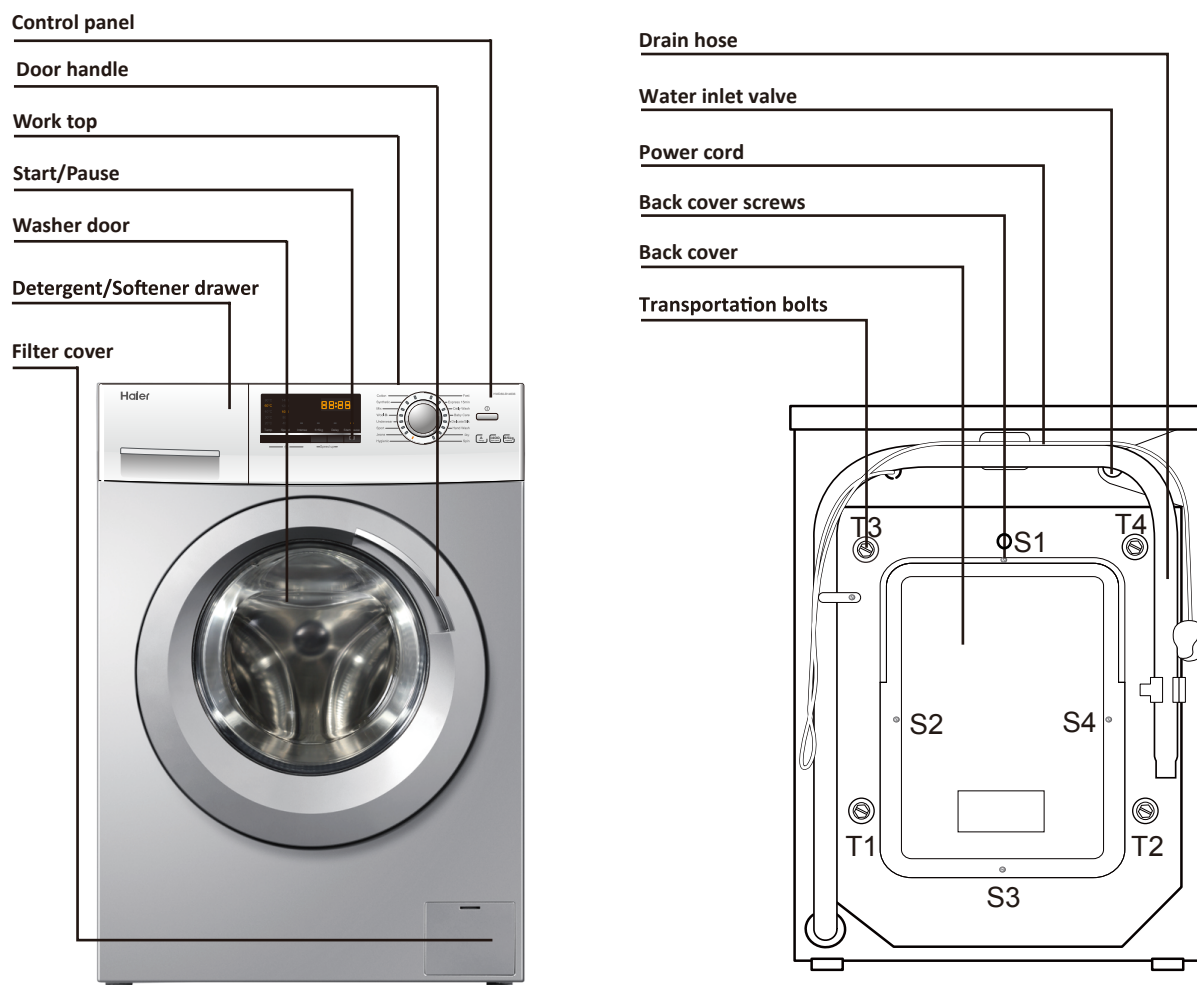
- ✗ Touch the washer door during the washing process, it gets hot.
- ✗ Place heavy objects or sources of heat or damp on top of the appliance.
- ✗ Hot wash from rubber or sponge-like materials
- ✗ Open the detergent distribution drawer during the wash cycle.
- ✗ Force the washer door to open, the door is fitted with a self-lock device and will open shortly after the washing procedure is ended.
- ✗ Open the washer door if the water level is visibly over the porthole.
- ✗ Cover the washing machine with a plastic cover so that the washing machine can dry out when not in use

Saving Tips

-  Achieve the best use of energy, water, detergent and time by using the recommended maximum load size
-  Do not exceed the detergent dosages indicated in the manufacturer's instructions.
-  Save energy and time by selecting a high spin speed to reduce the water content in laundry before using a tumble dryer.
-  Choose the correct washing temperature. Modern detergents can wash with very good result already in lower temperature than 60°C. Only use higher temperature than 60°C for very dirty laundry.

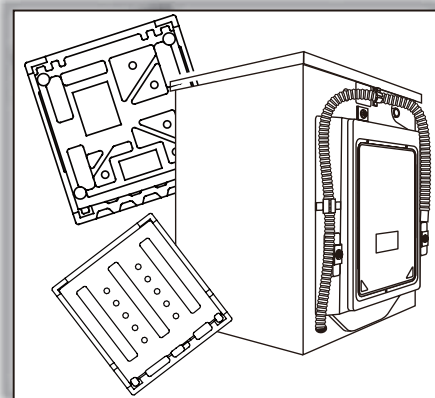
Description

This diagram may be slightly different from the layout of the washing machine you have just purchased.



Preparing the machine

Remove all the packing materials to prevent unsteadiness, including the polystyrene base. Upon opening the package, water drops may be seen on the plastic bag and the porthole. This is normal phenomenon resulting from water tests in the factory.

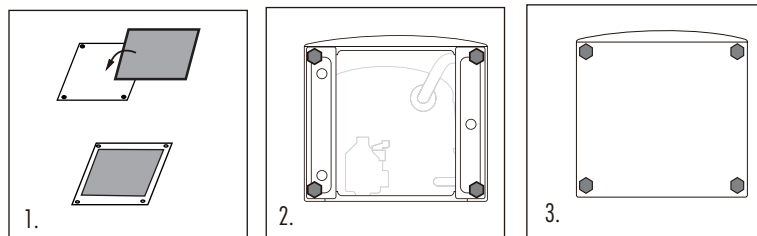


Installation *Warning. The washing machine is very heavy. Use safe lifting techniques*

Paste the felts and install the plastic board

When opening the shrink package, you will find a plastic board and a felt. They are used for reducing noise after covering the bottom of the cabinet.

1. Paste the felts on any side of the plastic board (figure 1.)
2. Put down the machine backwards, Remove the four screws (figure 2.)
3. Put on the plastic board which the side with felts is inward. then install the screws which go across the four holes on the plastic board (figure 3). Finally lift the machine upright.



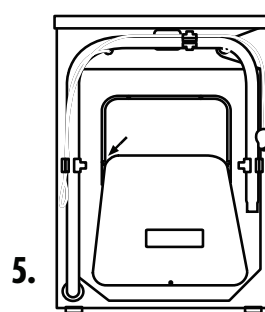
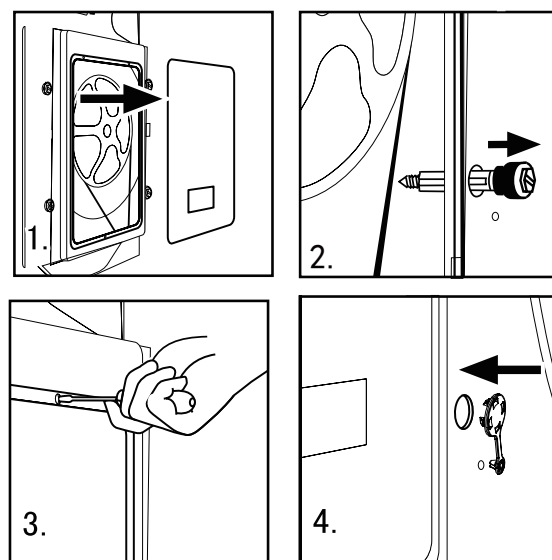
Dismantle the transportation bolts

The transportation bolts are designed for clamping anti-vibration components inside of the washing machine during the transportation process.

- ✓ Remove the back cover.
- ✓ Remove the four bolts on the rear side and take out the plastic stabilizers from within the machine.
- ✓ Replace the back cover.
- ✓ Fill the holes left by the bolts with blanking plugs.

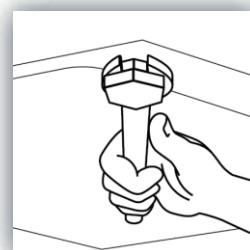
Note:

- ⚠ When you replace the back cover, the convex must face to outside, and you have to insert the back cover from the two gaps as shown in fig.5.
- ⚠ Keep the transportation bolts and plastic stabilizers in a safe place for later use.



Adjusting the feet

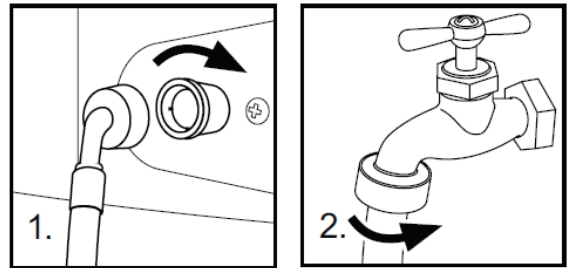
There are adjustable feet under the bottom of the washing machine. Before use, they should be adjusted so that the machine is level. This will minimize vibrations and thus noise during use. It will also reduce wear and tear. We recommend using a spirit level to level the appliance. The floor should be as stable and flat as possible.



Inlet Hose

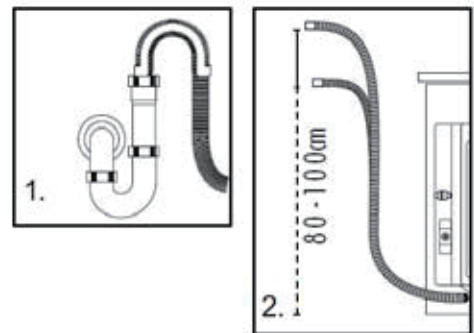
- ✓ Connect the nut on the inlet hose to the connector on the water valve.
- ✓ Connect inlet hose to a water tap with cold, fresh water.

⚠ Use the hose-set supplied with the appliance.
Old hose-sets should not be reused.



Drain Hose

- ✓ Use the drain hose bracket to keep the end of the drain hose retained and prevents the outflow of water. Don't extend the length of the drain hose; if an extended hose is required, please consult a serviceman or plumber.
- ✓ The height of the drainage outlet must be 80-100 cm. Fix the drain hose to the clip at the back of the washing machine to prevent it from dropping off.

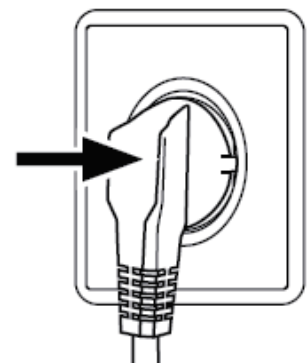


⚠ The drain hose should not be submerged in water and should be securely fixed and leak-free. If the drain hose is placed on the ground or if the pipe is at a height of less than 80cm, the washing machine will continuously drain while being filled (self-siphoning).

Connecting to Power Supply

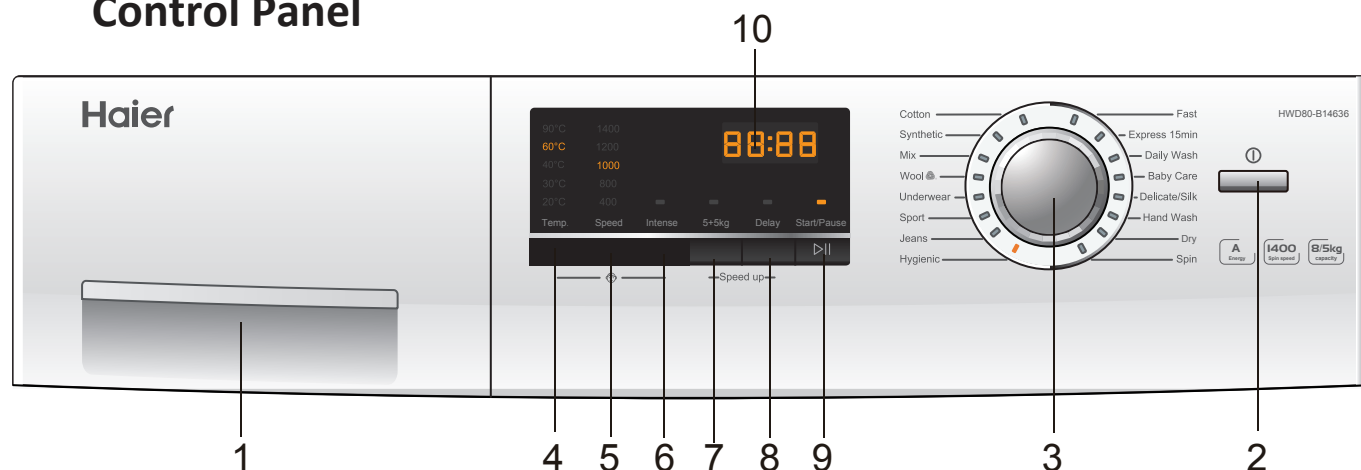
Before connecting to the power supply, check:

- ✓ The socket is adequate for the maximum power of the washing machine (For safety, fuses in the power circuit should be rated for no less than 15A).
- ✓ The voltage should meet the requirement on the rating plate.
- ✓ The power outlet should be capable of accepting the washing machine plug.
- ✓ Connect the machine to an earthed socket outlet.



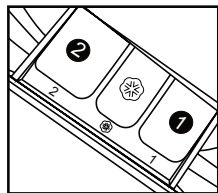
Functions

Control Panel



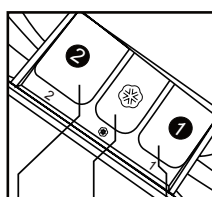
- | | |
|------------------------------|-----------------------|
| 1. Detergent/Softener Drawer | 6. Intense button |
| 2. Power Button | 7. 5+5kg |
| 3. Program Dial | 8. Delay |
| 4. Wash Temp | 9. Start/Pause Button |
| 5. Spin Speed | 10. LED Display |

Operational Functions

Nº	Function	Explication
1	Detergent distribution drawer	Open the drawer, three compartments can be seen: Compartment 1: Prewash detergent (for prewash mode) Compartment 2: Detergent for programs 1 to 14. Compartment 3: Softener, conditioning agent. The recommendation on the type of detergents is suitable for the various washing temperatures, please refer to the manual of detergent. 
2	Power Button	Press this button to switch on the washing machine. Press it again to switch it off. Press this button gently for 2 seconds to switch off the machine as buttons are soft touch sensitive.
3	Program Dial	By turning the knob clockwise/counterclockwise, the required program can be selected. There are 16 programs available. After a program is selected, the corresponding light will illuminate.
4	Wash Temp	Touch this button lightly, the washing temperature will be displayed on the indicator. Select a temperature according to the type of laundry. Note: If there is no indicator light displayed, this means cold wash.
5	Spin Speed	Touch this button lightly to select the desired speed. When a speed is set, it will be displayed on the indicator. Note: If there is no indicator light displayed, this means no spinning.
		 Different water temperatures and spinning speeds can be set for different laundries. Wash using the default settings if there is no special requirement.
6	Intense button	If the laundry is very dirty, press this button before starting the program. When the button is pressed, the washing time increases.

7	5+5kg	Press 5+5kg button,we can choose or cancel dry function.When you choose Dry program,press 5+5kg button same time,we can choose auto. dry or fixed time dry function(fixed time:30 min.,60 min.,90 min.,120 min.)pls note,under program which include:Wool,Sport,Delicat/Silk,Hand Wash,the dry function not available.
8	Delay	Touch this button lightly, the washing machine will start operation after a period of time and the corresponding indicator will go on. The range is 0.5-24 hours; each touch of this button increases a half hour. After the button is set, press the Start/Pause button to start countdown of the set time (the time is displayed on the screen until the program ends).  The delay time must be longer than the program time otherwise the washing machine will start the wash program directly.
9	Start/Pause Button	When the washing machine is connected to the power socket and a program is selected, lightly touch this button to start operation. During a wash cycle, touch it lightly ,operation will stop and the digits on the screen start blinking. Touch it again to resume operation. To cancel a wash program during a wash cycle, touch this button, when the digits on the screen start blinking, press the Power switch, the program will be cancelled.
10	LED Display	Information as remaining wash time and error messages will be shown here.  After a wash program is started the display will go on and the remaining wash time decreases. As the water pressure and temperature may differ, the remaining time may be adjusted accordingly. When the laundry is not balanced during spinning, the time may be automatically prolonged. To cancel audible alarm Alarm sound can be cancelled if it is required (not recommended) Switch on the washing machine and turn the program knob to spin cycle, then press the "Delay" and " 5+5kg " button, hold on for 3 seconds. The message "BEEP OFF" will be displayed on the screen, indicating that the alarm sound has been cancelled. To reinstate audible alarm Switch on the washing machine and turn the program knob to spin cycle, then press the "Delay" and " 5+5kg " button, hold on for 3 seconds.The "BEEP ON" message will be displayed on the screen, indicating that the alarm sound has been reinstated. Speed Up Function press 5+5kg and delay at the same time for 3 seconds,then the display area shows " SPEEd uP" (display 3S circularly),this function be activated.press these two button again, this "SPEEd uP" function will be canceled.

Program Modes



- 1 Detergent compartment for prewash mode
- 2 Detergent compartment
- 3 Compartment for softener

Programme	Temp. Max	Preset	2		1	Fibre Type	Preset Spin Speed	SPEED uP
1 Cotton	0-90°C	30°C	✓	⊙	✗	Cotton /Synth	1400 rpm	✓
2 Synthetic	0-60°C	30°C	✓	⊙	✗	Chemical fibre fabrics	1200 rpm	✓
3 Mix	0-60°C	30°C	✓	⊙	✗	Cotton /Synth	1000 rpm	✓
4 Wool	0-40°C	---	✓	⊙	✗	Woolen fabrics	800 rpm	✗
5 Under wear	0-60°C	40°C	✓	⊙	✗	Underwear	1000 rpm	✓
6 Sport	0-40°C	20°C	✓	⊙	✗	Sports Wear	800 rpm	✗
7 Jeans	0-60°C	30°C	✓	⊙	✗	Jeans	1000 rpm	✓
8 Hygienic	90°C	90°C	✓	⊙	✗	Cotton	1000 rpm	✓
9 Fast	0-40°C	40°C	✓	⊙	✗	Cotton	1000 rpm	✗
10 Express 15 min	0-40°C	---	✓	⊙	✗	Cotton /Synth	1000 rpm	✗
11 Daily Wash	0-60°C	30°C	✓	⊙	✗	Cotton fabrics	1000 rpm	✓
12 Baby Care	0-90°C	40°C	✓	⊙	✗	Cotton /Synth	1000 rpm	✓
13 Delicate/Silk	0-30°C	30°C	✓	⊙	✗	Silk	800 rpm	✗
14 Hand Wash	0-30°C	30°C	✓	⊙	✗	Cotton fabrics	400 rpm	✗
15 Dry	---	---	✗	✗	✗	5kg maximum	No spin	✗
16 Spin	---	---	✗	✗	✗	---	1000 rpm	✗

Yes ✓

Optional ⊙

No ✗

Functions

Consumption Table

*)

Program	Temp.	Max.Load	Energy Consumption	Water Consumption	Wash Time	Spin Performance
Synthetic	30°C	4kg	/	/	/	49%
Cotton	60°C	8kg	0.84kWh	54L	3:57h	53%



The standard 60 °C and 40 °C cotton programs are suitable to clean normally dirty cotton laundry and they are the most efficient programs in terms of combined energy and water consumptions for washing that type of cotton laundry; The actual water temperature may differ from the declared cycle temperature.

* Energy Label Program Settings: Washing: Cotton+60°C+Intense+Max speed
Drying: Dry + "5+5kg(press for 5 sec.)"

Choose the best Detergent

	Universal	Color	Delicate	Special	Softener
Cotton	L/P	L/P	-	-	O
Synthetic	L/P	L/P	L	-	O
Mix	L/P	L/P	-	-	O
Wool	-	-	-	L	O
Underwear	L/P	L/P	-	-	O
Sport	-	-	-	L	O
Jeans	L/P	L/P	L	-	O
Hygienic	L/P	L/P	L	-	O
Express 15 min	L	L	-	-	O
Daily Wash	L/P	L/P	L	-	O
Baby Care	L/P	L/P	-	-	O
Delicate	-	-	L	-	O
Hand Wash	-	-	-	L	O

	Detergent	Temperature range in °C
L	Liquid	cold - 60
P	Powder	40 - 90
O	Optional	---
-	No	---

If using liquid detergent, it is not recommended to activate the delayed start. The amount of detergent required please refer to the detergent packaging.

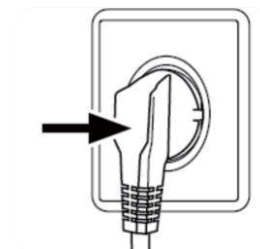
Info: Modern washing detergents work at low temperatures.

Washing Methods

 This washing machine is for domestic use only. If the machine is used for commercial purpose the guarantee will not be valid anymore. Do not use it for purposes other than that for which it was designed. Follow the instructions given on the label of each garment and wash only machine-washable garments.

Power Supply

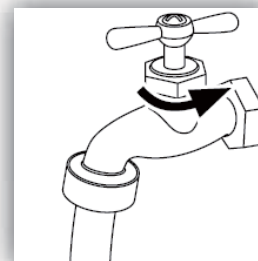
Connect the washing machine to the power supply (220V to 240V~/50Hz).



Water Connection

Turn on the tap. The water must be clean and clear.

 Before use, check for leaks in the joints between the tap and the inlet hose by turning on the tap.



Preparing the Laundry

Sort out clothes according to fabric (cotton, synthetics, wool or silk) and to how dirty they are.

Separate white clothes from colored ones. Wash them first by hand to check if they fade or run.

Empty pockets (keys, coins, etc.) and remove the harder decorative objects (e.g. brooches).



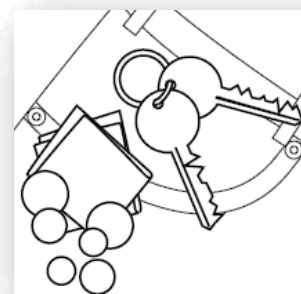
 Attention: Small parts (like buttons, etc) may lead to repair work which user has to pay by him and can cause damage in the machine.

Garments without hems, underwear, and finely woven textile such as fine curtains are to be put into wash bag (it is better not to wash them in a washing machine).

Close zippers and hooks, make sure the buttons are sewn on tightly and place small items such as socks, belts, bras, etc. in the wash bag.

Unfold large pieces of fabric such as bed sheets, bedspreads, etc.

Turn shirts inside out.



Loading the appliance

Open the washer door put in the laundry piece by piece. Close the door tightly.

When first using the washing machine, let it run unloaded for one program to prevent the laundry from being tainted by oil or dirty water from the washing machine. Before washing you should run the machine without laundry, but with detergent, with 60°C program.

Do not overload the washing machine.



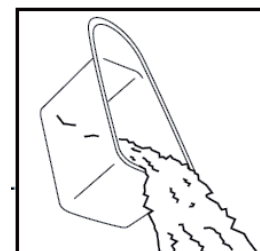
Selecting Detergent

The washing efficiency and the performance is determined by the quality of detergent used. Special non-foaming detergent produces good washing results. Use specific detergents for synthetic and woollen goods. Do not use dry cleaning agents such as trichloroethylene and similar products.

- ⚠ Do not add more detergent than needed; otherwise, it may cause the situations as following and washing machine malfunction impacting washing machine's life.
- ⚠ Due to the increasing foam, the rinse time will be longer than normal;
- ⚠ The foam may overflow from the detergent drawer because of the increasing pressure of the foam;
- ⚠ It may remain foam without cleaning out after the final spinning cycle.

⚠ Recommendation:

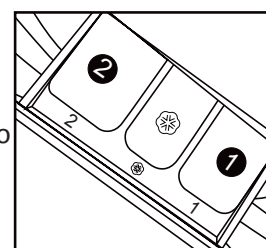
- ⚠ Clean the detergent drawer once a week.
- ⚠ When using the prewashing program, please add half of the rating dosage.
- ⚠ Please follow the dosage recommendation on the powder or liquid detergent package.



Adding Detergent

Slide out the detergent drawer and put the required detergent and softening agent into the corresponding compartments. Push back the drawer gently. (Refer to the instructions on the drawer)

- ⚠ For prewashing program, detergent should be added to both compartments 1 and 2.
- ⚠ For other programs, do not add detergent to compartment 1.
- ⚠ Use liquid detergent according to the instructions on its package. Do not use liquid detergent if the prewash mode or "Delay" is selected.
- ⚠ Do not overuse softener; otherwise, it will damage the artificial fibers.



Selecting program

To get the best washing results, an appropriate washing program should be selected according to the laundry type. Please turn the program knob to select the right program.



Selecting functional

Select the required options. (Refer to the "Control panel" pages 8,9 and 10)

Setting washing temperature

Press and hold down the temperature button until the desired temperature is selected.

Setting spin speed

Press and hold down the speed button until the desired speed is selected. See "Operational functions" on the "Control panel" pages (08 and 09) for selecting temperature and spin speed. It is advisable to select the recommended value.

Washing

Press the Start/Pause button. The washing machine will operate according to the preset programs. The washing machine will stop operation automatically when a washing cycle ends. The "End" sign will appear on the display. Open the washer door and take out the laundry.

Drying

If you wish to dry wet laundry, please select "Dry" or "5+5kg" button (Refer to the "Control panel" pages 08 and 09).

During programme run the electronic registered the residual moisture content of the laundry and correct the remaining time accordingly. This saves water and energy.

1. The residual moisture content of dried laundry depends on several factors like kind of textile, loading, room temperature etc.
2. The remaining time is a default value, this time will be recalculated depending on additional program settings and the moisture content of the laundry.
3. Before starting a dry program, please turn on tap and make sure only cold water inlet.
4. Before start the dry program, please take clothes out first, loose them, then put into drum again. Do not overload the appliance. Extra large pieces tend to wind up. If therefore the desired dry level could not be reached, loosen up the laundry and dry again.
5. Please do not touch the machine during drying programme to avoid the scalds.
6. Warning: Please make sure the laundry is suitable for high temperature drying.

After washing

Turn off the water supply and unplug the power cord. Open the washer door to prevent formation of moisture and odors. Leave the door open while not used.

Functions

Care Chart

Machine Wash, COLD	Hand Wash	Tumble Dry, NO HEAT	Do Not Tumble Dry	Iron, Steam or Dry, with LOW HEAT
Machine Wash, WARM	Do Not Wash	Tumble Dry, LOW HEAT	Line Dry	Iron, Steam or Dry, with MEDIUM HEAT
Machine Wash, HOT	Bleach as needed Any bleach, like Clorox®, may be safely used	Tumble Dry, MEDIUM	Drip Dry	Iron, Steam or Dry, with HIGH HEAT
Machine Wash, COLD Permanent Press	Non-chlorine Bleach as needed Use only a color-safe bleach, like Clorox 2®	Tumble Dry, HIGH	Dry Flat	Do Not Iron with Steam
Machine Wash, WARM Permanent Press		Tumble Dry, Permanent Press, NO HEAT	Don't dry clean	Do Not Iron
Machine Wash, HOT Permanent Press		Tumble Dry, Permanent Press, LOW HEAT	Dry on clothes hanger	Dryclean May appear with additional letters and/or lines Take this item to a professional drycleaner
Machine Wash, COLD Gentle Cycle	Do Not Bleach No bleach product should be used including detergents with bleach - or follow bleach package test procedures to test for bleach safety.	Tumble Dry, Permanent Press, MEDIUM	Tumble dry, Medium heat	Do Not Dryclean
Machine Wash, WARM Gentle Cycle		Tumble Dry, Gentle Cycle, NO HEAT	Tumble dry, low heat	Dry cleaning with any solvent
Machine Wash, HOT Gentle Cycle		Tumble Dry, Gentle Cycle, LOW HEAT	Don't tumble dry	Dry cleaning with pericloride
Wool Mark		Tumble Dry, Gentle Cycle, MEDIUM		

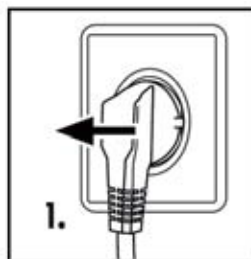
Load Reference

Material	Made of	Load in grams
Bed Sheet	Cotton	Approximately 800
Blanket	Wool	Approximately 3000
Blended fabric clothes	/	Approximately 800
Jackets	Cotton	Approximately 800
Jeans	/	Approximately 800
Overalls	Cotton	Approximately 950
Ladies Pyjamas	/	Approximately 200
Shirts	/	Approximately 300
Socks	Blended fabrics	Approximately 50
T-Shirts	Cotton	Approximately 300
Underwear	Blended fabrics	Approximately 70

Cleaning and Care

After washing

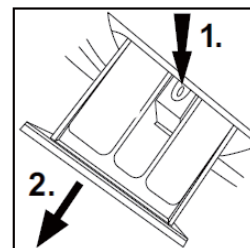
Turn off the water supply and remove the electrical plug after each wash. Open the washer door to prevent formation of moisture and odors. If the washing machine is left idle for a long period, drain the water in the machine and replace the drain hose.



Cleaning the detergent drawer

Clean the detergent distribution drawer regularly.

Pull out the drawer, flush it clean with water and then replace it.



Cleaning the machine

Unplug the machine during cleaning and maintenance. Use a soft cloth dampened with soap liquid to clean the machine case and rubber components. Do not use organic chemicals or corrosive solvents.

Cleaning the filter

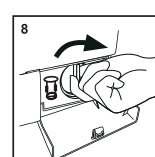
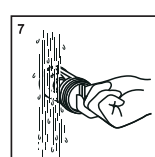
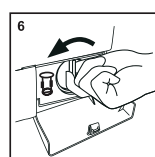
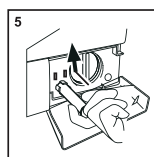
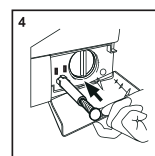
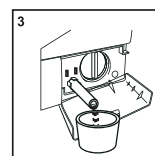
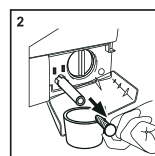
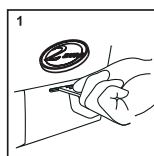
Clean the filter once a month:

Open the bottom cover.

Remove the filter by turning counterclockwise.

Flush the filter clean with running water.

Replace the filter by turning clockwise and remount the cover.

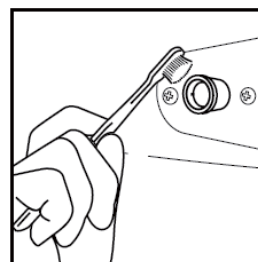


 The filter must be in place, or it may lead to leakage.

 Place a container under the drain pump filter, to collect any excess water that may come out of the drain pump

Water inlet valve and inlet valve filter

To prevent blockage to the water supply by ingress of foreign substances, clean the water inlet valve and inlet valve filter regularly.



Moving the machine

If the machine is to be moved to a distant location, replace the transportation bolts removed before installation to prevent damage as shown below.

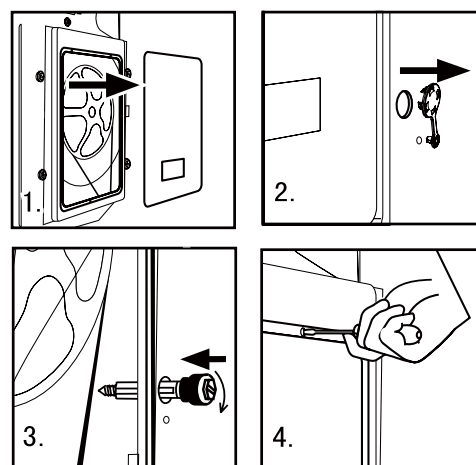
Remove the back cover.

Remove the blanking plugs.

Insert the plastic stabilizers and the transportation bolts.

Tighten the bolts with a spanner.

Replace the back cover.



Long periods of disuse

If the washing machine is left idle for a long period, pull out the electrical plug and turn off the water supply. Open the washer door to prevent formation of moisture and odors. Leave the door open while not used.

Display Codes

Display Codes and Special functions

Codes	Causes	Solutions
E1	Drainage error, water not emptied within 6 minutes.	Clean the filter and check the drain hose for blockage. If error still exists, please contact the maintenance personnel.
E2	Door is not properly shut.	Shut the door properly, and then press the Start/Pause button.
F3	Temperature sensor not properly connected or damaged.	Contact the maintenance personnel.
F4	Heater error (Appears at the end of a cycle).	Contact the maintenance personnel.
E4	Water level not met in 7/8/10 minutes. The height of the drain hose is below 80 cm. The drain hose is in water.	Make sure that tap is turned on, and water pressure is normal. If problem still exists, please contact the maintenance personnel. Install drain hose within 80-100 cm of height. Make sure the drain hose is not in water.

F7	Motor Error	Contact the maintenance personnel.
E8	Water exceeds protective level.	Contact the maintenance personnel.
F9	Dry temperature sensor error.	Contact the maintenance personnel.
FA	Water level sensor error.	Contact the maintenance personnel.
FC1	Abnormal communication error display board and motor	Contact the maintenance personnel.
FC2	Abnormal communication error display board and power board	Contact the maintenance personnel.
FC3	Display board and dry communication board communication fault	Contact the maintenance personnel.
Fd	Dry heating element error.	Contact the maintenance personnel.
FE	Dry motor error.	Contact the maintenance personnel.
End	End of wash cycle.	
19:30	Status information: Preset time for delayed operation.	
1:25	The remaining time is 1 hour 25 minutes.	
UNb	Washing machine has an unbalanced load protection function. When unbalanced weight is greater than allowable maximum, the washing machine will not spin and will run at a speed to avoid abnormal vibration and noise	1. In case washing 1 piece of laundry (carpet, bed sheet, table sheet, etc.) make it symmetrical inside the drum. 2. Lower the wet weight of laundry pieces by wringing manually and placing them back in the drum in symmetrical position. 3. Take out and then reposition the laundry pieces inside the washing machine in a more balanced position on the inner wall of the drum. 4. Add 1 or 2 pieces of laundry into the drum to reduce the unbalanced load effects. 5. Restart the spin cycle by closing spin programme. In case the failure persists, please ask a qualified technician to repair it. 6. Select a lower spin speed, and if OK then select Spin program and a higher spin speed.
H	After the drying process, the drum is very hot. In order not to damage the glass of the door by the cold water inlet, a new wash process should only be started after the drum has cooled down. (Spin and drying programmes are allowed to run.)	

 Control panel lock function: Press the "Temp." and the "Intense" buttons simultaneously for 3 seconds after starting a program. When the function is activated, it will display "clck". It can no longer be changed by operating buttons or knobs. To unlock press the "Temp." and "Intense" buttons again for 3 seconds.

 Power-off memory function: In case of abrupt power failure or the need to cut off the power during a program cycle, the present settings will be saved and the preset operation will resume when the power is on again.

 To cancel a program. Press the "Start/Pause" button, then switch off the power and the program is automatically cancelled. Turn the program selector again to choose another program.

 During the spin process, if too much foam is inspected, in order to protect the motor, the washing machine will eliminate the foam automatically; the motor will stop and the drain pump will drain the water continuously for 90 seconds. If it happens more than 3 times, the motor will stop until the end of cycle without spinning.

Trouble-Shooting

Problem	Causes	Solutions
Washing machine fails to operate.	✗ Poor connection to the power supply. ✗ Power failure. ✗ The washer door is not properly closed. ✗ Machine has not been switched on.	✓ Check connection to the power supply. ✓ Check the power supply. ✓ Close the washer door properly. ✓ Make sure the machine is switched on.
Washing machine cannot be filled with water.	✗ The "Start/Pause" button is not pressed. ✗ Water tap is not turned on. ✗ Water pressure is less than 0,03 MPa. ✗ The inlet hose is kinked. ✗ Water supply failure. ✗ The program knob is not properly set. ✗ The washer door is not properly closed. ✗ The inlet hose filter is blocked.	✓ Press the "Start/Pause" button. ✓ Turn on the water tap. ✓ Check water pressure. ✓ Check the inlet hose. ✓ Ensure the water supply. ✓ Set the program knob properly. ✓ Close the washer door properly. ✓ Unblock the inlet hose filter.
Machine is draining while being filled.	✗ The height of the drain hose is below 80 cm. ✗ The drain hose is in water.	✓ Install drain hose within 80-100 cm of height. ✓ Make sure the drain hose is not in water.
Drainage failure.	✗ Drain hose is blocked. ✗ Drain hose end is higher than 100 cm above the floor level. ✗ The filter is blocked.	✓ Unblock the drain hose. ✓ Make sure the drain hose end is lower than 100 cm above floor level. ✓ Unblock the filter.
Strong vibration while spinning.	✗ Not all transportation bolts have been removed. ✗ Washing machine is located on an uneven surface or is not level. ✗ Machine load is over 8kg.	✓ Remove all transportation bolts. ✓ Make sure the washing machine is on an even surface and levelled. ✓ Reduce amount of laundry in the drum.
Operation stops before completing wash cycle.	✗ Water or electricity failure.	✓ Check the power supply or water supply.
Operation stops for a period of time.	✗ Washing machine gives an error message. ✗ Washing machine is in soaking cycle?	✓ Check display codes. ✓ Press the rinse hold button or the Start/pause button again to cancel it.
Excessive foam in the drum, which is spilled to the distribution drawer.	✗ The detergent is not a low-foaming type or for manual wash. ✗ Excessive use of detergent.	✓ Check if your detergent is appropriate. ✓ Reduce amount of detergent in the distribution drawer.
Automatic adjustment of the washing time.	✗ The washing program duration will be adjusted	✓ This is normal and doesn't affect the functionality.
Spinning fails	✗ Unbalance of the laundry	✓ Add clothes or run a spinning program again.

Basic technical information regarding the appliance.

HWD80-B14636-F HWD80-B14636-DF

Power source	220 - 240V~/50Hz
Max. working current (A)	10
Water pressure (MPa)	$0.03 \leq P \leq 1$
Nominal load (kg)	8
Spinning speed (r/min)	1400
Washing programs	16
Drying programs	1
Max power (W)	1900
Dimensions (HxDxW mm)	850 x 650 x 595
Net weight (kg)	72
Power consumption of the off-mode (W)	0.48
Power consumption of the left-on mode (W)	0.48
Dry heating (W)	1800
Dry load (kg)	5

Wash and Dry capacity:

Program	max.wash capacity	max.dry capacity
Cotton	8kg	5kg
Synthetic	8kg	3kg
Mix	8kg	5kg
Wool	2kg	/
Underwear	4kg	3kg
Sport	2kg	/
Jeans	8kg	5kg
Hygienic	4kg	5kg
Fast	4kg	1kg
Express 15 min	2kg	1kg
Daily Wash	4kg	4kg
Baby Care	4kg	4kg
Delicate	2kg	/
Hand Wash	2kg	/
Dry	/	5kg
Spin	/	5kg

If after checking the trouble-shooting part, the problem is not solved. Please check the Warranty Card included in the product.

Useful Information

Haier Italy

- ✓ AS Phone number; 199-100912

Haier Spain

- ✓ AS Phone number (ES & PT) ; 902 50 91 23

Haier Germany

- ✓ AS Phone number (DE/ AT) ; 0180 5 39 39 99 / 0820 00 12 05

Haier UK

- ✓ AS Phone number; 0333 003 8122

Haier France

- ✓ AS Phone number; 0980 406 409

Haier

Mode d'emploi

HWD80-B14636-F

HWD80-B14636-DF



Merci d'avoir choisi un produit Haier

Lisez attentivement ces instructions avant de commencer à utiliser votre appareil. Elles contiennent des informations importantes qui vous aideront à tirer le meilleur parti de votre appareil et à l'installer, l'utiliser et l'entretenir correctement et en toute sécurité.

Conservez ce mode d'emploi à portée de main de façon à pouvoir le consulter chaque fois que nécessaire.

Si vous vendez l'appareil, donnez-le ou laissez-le à votre ancien domicile en cas de déménagement, n'oubliez pas de remettre ce manuel à son nouveau propriétaire afin qu'il puisse se familiariser avec le fonctionnement de l'appareil et les avertissements de sécurité.

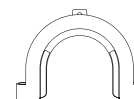
Accessoires

Veuillez vérifier que les accessoires et les documents correspondent à cette liste :

1x mode d'emploi



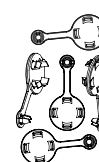
1x coude de tuyau de vidange



1x panneau inférieur



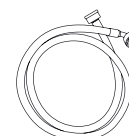
5x bouchons d'étanchéité



1x Feuille



1x flexible d'alimentation en eau



Avertissement	3
Avant utilisation.....	5
Fonctions	8
Entretien.....	16
Résolution des problèmes	19
Caractéristiques techniques	20
Service après-vente	21

Légende



Oui



Non



En option



Avertissement



Attention

Mise au rebut

La présence de ce symbole sur les produits, accessoires ou matériaux concernés par les présentes instructions indique qu'à la fin de sa durée de vie utile, le produit ou ses accessoires électroniques (ex. chargeur, kit piéton, câble USB) ne doivent pas être éliminés avec les déchets domestiques.



L'élimination non maîtrisée des déchets pouvant porter préjudice à l'environnement ou à la santé humaine, veuillez séparer ces articles des autres types de déchets et les recycler. Cette précaution contribuera à la réutilisation durable des ressources matérielles.

Les particuliers sont invités à contacter le distributeur leur ayant vendu le produit ou à se renseigner auprès de leur mairie pour connaître les décharges dans lesquelles le produit usagé doit être mis au rebut dans le cadre de sa réutilisation et de la protection de l'environnement.

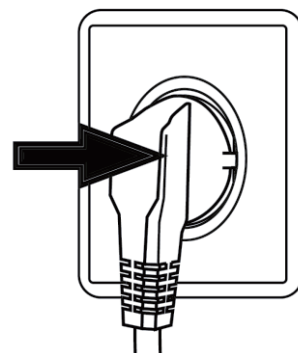
Les entreprises sont invitées à contacter leurs fournisseurs et à consulter les conditions de leur contrat de vente. Ce produit et ses accessoires électroniques ne doivent pas être mélangés avec les autres déchets industriels.

Avant de mettre l'appareil en marche pour la première fois

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ainsi que par des personnes ne disposant pas de l'expérience ou des connaissances nécessaires, sous réserve d'avoir bénéficié d'un encadrement adapté ou d'avoir reçu des instructions leur permettant d'utiliser l'appareil en toute sécurité et s'ils comprennent les dangers inhérents à une telle utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans supervision. Les enfants âgés de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart à moins d'être encadrés de manière permanente.

Consignes à respecter :

- ✓ Vérifiez que les boulons de transport ont bien été retirés.
- ✓ Utilisez une prise à part raccordée à la terre pour l'alimentation.
- ✓ Veillez à ce que la fiche d'alimentation soit accessible.
- ✓ Tenez la fiche plutôt que le câble électrique lorsque vous débranchez l'alimentation.
- ✓ Vérifiez que les fusibles du circuit d'alimentation sont de calibre 15 A.
- ✓ Maintenez la fiche à l'écart des sources de chaleur pour éviter que les composants de plastique et de caoutchouc ne s'endommagent.
- ✓ Vérifiez que le câble d'alimentation n'est pas coincé sous ou dans l'appareil et veillez à ne l'endommager.
- ✓ Vérifiez que les joints et les raccords des tuyaux sont solides et qu'il n'y a pas de fuite. Si les joints ne sont pas solides, il y aura une fuite. Fermez l'alimentation en eau et repositionnez-les. N'utilisez pas le lave-linge tant que les tuyaux ne sont pas correctement installés.



A éviter :

- ✗ Toucher ou utiliser l'appareil pieds nus ou si vos mains ou pieds sont mouillés ou humides.
- ✗ Utiliser un détergent inflammable ou un agent de nettoyage à sec.
- ✗ Utiliser un pulvérisateur inflammable à proximité de l'appareil.
- ✗ Retirer ou insérer une fiche en présence de gaz inflammable.
- ✗ Laisser les enfants ou les personnes infirmes jouer avec l'appareil ou les emballages.
- ✗ Installer l'appareil à l'extérieur, dans un endroit humide ou dans un endroit propice aux fuites d'eau tel que sous ou à proximité d'un évier. En cas de fuite d'eau, laissez la machine sécher naturellement.
- ✗ Posez le lave-linge sur un tapis ou près d'un mur ou d'un meuble.

Utilisation habituelle de l'appareil

Consignes à respecter :

- ✓ Fermez les fermetures à glissière et nouez les fils pour éviter que les éléments ne s'enchevêtrent. Si nécessaire, placez les petits articles dans un petit sac ou une taie d'oreiller.

- ✓ Eteignez la machine après chaque programme de lavage et débranchez le secteur afin d'économiser l'électricité et par mesure de sécurité. Nettoyez la partie inférieure du hublot.
- ✓ Laissez la porte entrouverte lorsque vous n'utilisez pas le lave-linge pour éviter la formation d'odeurs.
- ✓ Si le câble d'alimentation est endommagé, laissez le fabricant, son technicien de service ou toute personne qualifiée en la matière le remplacer.

A éviter :

- ✗ Toucher la porte de lavage pendant le lavage car elle devient chaude.
- ✗ Déposer des objets lourds ou des sources de chaleur ou d'humidité sur l'appareil.
- ✗ Laver des étoffes similaires au caoutchouc ou à l'éponge à des températures élevées.
- ✗ Ouvrir le tiroir à lessive pendant le cycle de lavage.
- ✗ Ouvrir la porte de lavage en forçant. La porte est équipée d'un système de verrouillage et se déverrouille quelques instants après la fin du cycle de lavage.
- ✗ Ouvrir la porte de lavage si vous voyez de l'eau à travers le hublot.
- ✗ Couvrir le lave-linge de plastique, de manière à laisser évacuer l'humidité.

Conseils pour économiser l'énergie

-  Obtenez les meilleurs résultats en matière d'énergie, d'eau, de détergent et de temps en respectant le chargement maximal recommandé.
-  Veillez à ne pas dépasser les doses de détergent recommandées dans les consignes du fabricant.
-  Economisez de l'énergie et du temps en sélectionnant une vitesse d'essorage élevée, de manière à diminuer le contenu d'eau dans le linge avant d'utiliser le sèche-linge.
-  Choisissez une température de lavage appropriée. Les détergents modernes obtiennent de très bons résultats de lavage à des températures inférieures à 60 °C. Ne choisissez des températures supérieures à 60 °C que pour le linge très sale.

Description

Ce schéma peut être légèrement différent de la disposition du lave-linge que vous venez d'acheter.

Panneau de commande

Poignée de porte

Plan de travail

Porte de lavage

Départ/Pause

Tiroir à lessive/adoucissant

Trappe de vidange



Tuyau de vidange

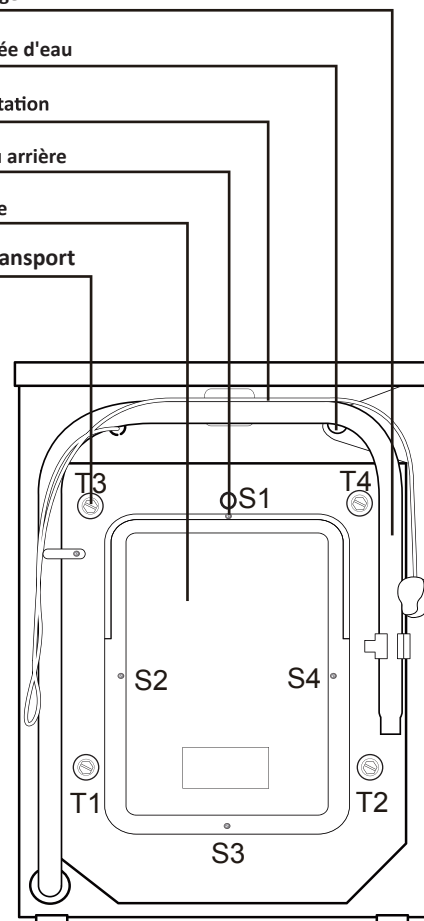
Robinet d'arrivée d'eau

Câble d'alimentation

Vis du panneau arrière

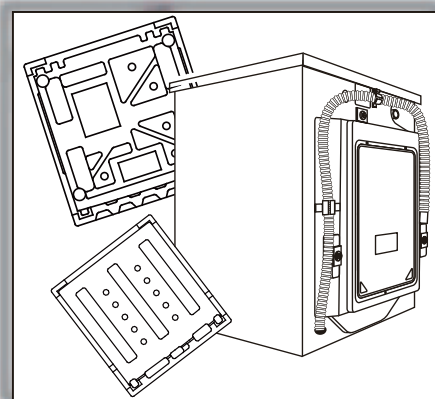
Panneau arrière

Boulons de transport



Préparer le lave-linge

Retirez tous les éléments d'emballage pour éviter l'instabilité de l'appareil, y compris la base en polystyrène. A l'ouverture de l'emballage, des gouttes d'eau peuvent apparaître sur le sac plastique et le hublot. Ce phénomène est normal et résulte des tests hydrauliques effectués en usine.

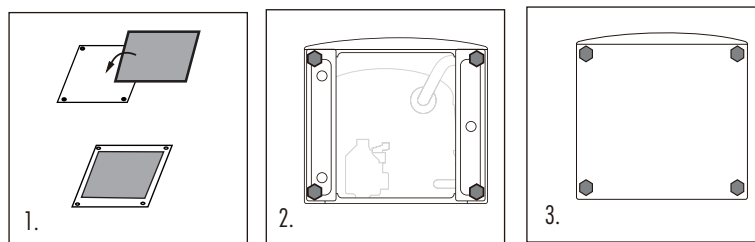


Installation

Placez la feuille en feutre et installez le panneau en plastique

Après avoir retiré le film plastique de l'emballage, vous trouverez un panneau en plastique et une feuille en feutre. Installez-les en dessous de l'appareil pour réduire le bruit.

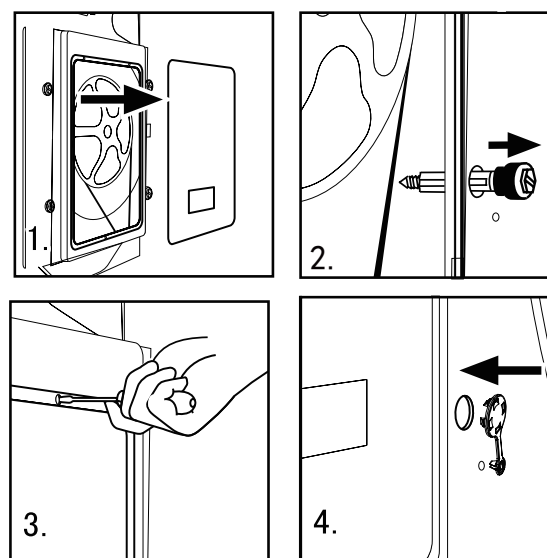
1. Placez la feuille en feutre sur un côté du panneau en plastique (figure 1).
2. Couchez la machine à laver sur le côté, hublot dirigé vers le haut et partie basse de la machine vers vous, puis dévissez les quatre boulons. (figure 2).
3. Placez le panneau en plastique avec la feuille en feutre vers l'intérieur. Vissez fermement les boulons dans les quatre trous du panneau sur l'appareil (figure 3). Remettez la machine à l'endroit.



Démontage des boulons de transport

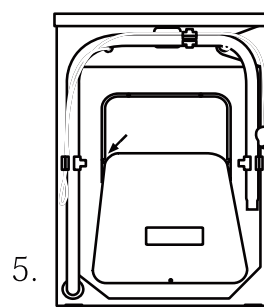
Les boulons de transport servent à retenir les composants anti-vibration à l'intérieur de la machine pendant le transport.

- ✓ Retirez le panneau arrière.
- ✓ Retirez les quatre boulons de la face arrière et sortez les stabilisateurs synthétiques de la machine.
- ✓ Remplacez le panneau arrière.
- ✓ Placez les bouchons d'étanchéité dans les orifices laissés par les boulons.



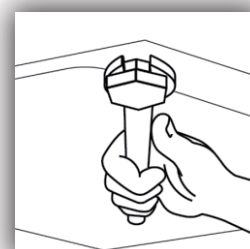
Remarque :

- ⚠ Lorsque vous remplacez le panneau arrière, la face convexe doit être orientée vers l'extérieur. Vous devez insérer le panneau arrière en commençant par les deux espaces comme l'indique la fig.5.
- ⚠ Conservez les boulons de transport et les stabilisateurs synthétiques dans un lieu sûr pour les réutiliser plus tard.



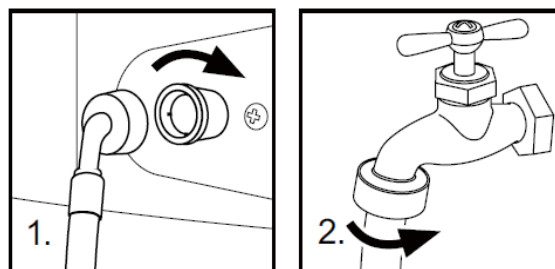
Réglage des pieds

Des pieds réglables se trouvent sous le lave-linge. Ils doivent être réglés avant utilisation pour que la machine soit horizontale. Cela permet de réduire les vibrations et donc le bruit pendant l'utilisation. Cela permet également de ralentir l'usure de l'appareil. Nous recommandons l'emploi d'un niveau à bulle. Le sol doit être aussi stable et plat que possible.



Flexible d'alimentation

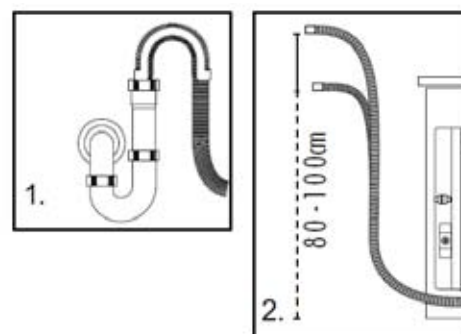
- ✓ Reliez l'écrou du flexible d'alimentation au flexible d'alimentation de la soupape d'eau.
- ✓ Appliquez le flexible d'alimentation sur un robinet d'eau froide et douce.



-  Utilisez le kit de raccordement fourni avec l'appareil.
Les kits de raccordement utilisés ne doivent pas être réutilisés.

Tuyau de vidange

- ✓ Utilisez le coude de tuyau de vidange pour maintenir l'extrémité du tuyau de vidange et prévenir les fuites d'eau. N'allongez pas le tuyau de vidange ; si un tuyau plus long est nécessaire, veuillez consulter un technicien.
- ✓ La hauteur du tuyau d'évacuation doit être de 80 à 100 cm. Fixez le tuyau de vidange au clip à l'arrière du lave-linge pour qu'il ne tombe pas.

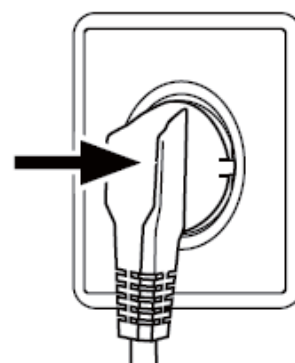


-  Le tuyau de vidange ne doit pas être immergé et doit être parfaitement fixé et étanche. Si le tuyau de vidange est placé au sol ou si le tuyau se trouve à une hauteur inférieure à 80 cm, le lave-linge se vidange sans arrêt pendant le remplissage (auto-siphonnage).

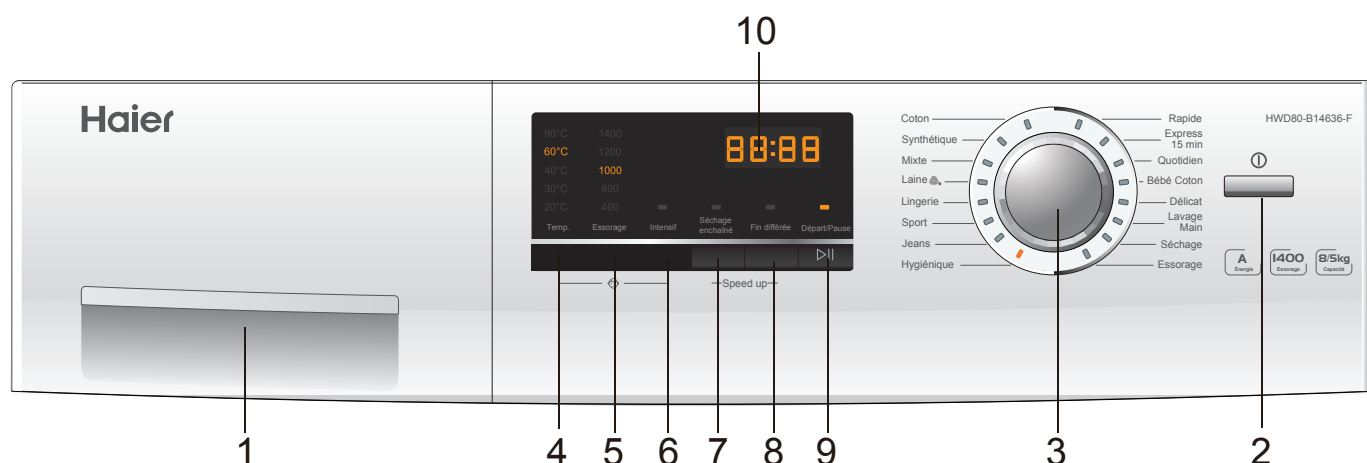
Branchement électrique

Avant de brancher l'appareil au secteur, veuillez vérifier que :

- ✓ La prise convient à la puissance maximale du lave-linge (pour des raisons de sécurité, le calibre des fusibles à l'intérieur du circuit électrique ne doit pas être inférieur à 15 A).
- ✓ Le voltage respecte les recommandations.
- ✓ La prise de courant est compatible avec la fiche du lave-linge.
- ✓ La machine est branchée à une prise reliée à la terre.



Panneau de commande



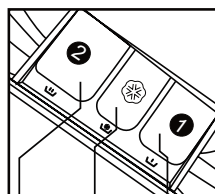
- | | |
|---------------------------------|-----------------------|
| 1. Tiroir à lessive/adoucissant | 6. Touche intensif |
| 2. Touche Marche/Arrêt | 7. Séchage enchaîné |
| 3. Sélecteur de programmes | 8. Fin différée |
| 4. Température de lavage | 9. Touche Début/Pause |
| 5. Vitesse d'essorage | 10. Ecran LED |

Fonctions d'opération

N°	Fonction	Explication	
1	Tiroir à lessive	Ouvrez le tiroir, il contient trois compartiments : Compartiment 1 : Détergent de prélavage Compartiment 2 : Détergent pour les programmes 1 à 14. Compartiment : Adoucissant. L'utilisation d'un type de lessive dépend des températures de lavage, référez-vous au manuel de votre lessive.	
2	Touche Marche/Arrêt	Appuyez sur cette touche pour mettre la machine en marche. Appuyez à nouveau pour l'arrêter. Effleurez la touche pendant deux secondes pour arrêter la machine (les touches sont sensibles à l'effleurement).	
3	Sélecteur de programmes	En tournant le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre/inverse des aiguilles d'une montre, le programme requis peut être sélectionné. Seize programmes sont disponibles. Une fois le programme sélectionné, le voyant correspondant s'allume.	
4	Température de lavage	Effleurez cette touche. La température de lavage s'affiche sur l'écran. Sélectionnez une température selon le type de linge à laver. Remarque : si aucun voyant ne s'allume, cela signifie que le lavage à froid est sélectionné.	
5	Vitesse d'essorage	Effleurez cette touche pour sélectionner la vitesse souhaitée. Lorsque la vitesse est réglée, elle apparaît sur l'écran. Remarque : si aucun voyant ne s'allume, cela signifie que le programme sans essorage est sélectionné.	
		Il est possible de régler différentes températures et vitesses d'essorage pour différents types de linge. Lavez avec les réglages par défaut si vous n'avez pas de besoin particulier.	
6	Touche intensif	Si le linge est très sale, appuyez sur cette touche avant de démarrer le programme. Lorsque l'on appuie sur cette touche, le temps de lavage augmente.	

7	Séchage enchaîné	En appuyant de manière successive sur le bouton Séchage enchaîné, vous pouvez activer ou désactiver la fonction de séchage. Lorsque vous sélectionnez le programme de séchage et appuyez simultanément sur le bouton Séchage enchaîné, vous pouvez sélectionner la fonction de séchage automatique ou de séchage régulé (durée déterminée : 30 minutes, 60 minutes, 90 minutes, 120 minutes). Veuillez remarquer que la fonction de séchage n'est pas disponible pour les programmes suivants : Laine, Sport, Délicat, Lavage main.
8	Fin différée	Si vous effleurez cette touche, le lave-linge démarre après un certain temps et l'indicateur correspondant reste affiché. La plage s'étend de 30 minutes à 24 heures ; vous pouvez ajouter une demi-heure en effleurant cette touche. Une fois le démarrage différé réglé, appuyez sur la touche Départ/Pause pour démarrer le compte à rebours (la durée s'affiche à l'écran jusqu'à la fin du programme).  Le décompte de la fin différée doit être supérieur à la durée du programme, sinon le lave-linge démarre le programme de lavage directement.
9	Touche Début/Pause	Lorsque le lave-linge est branché à une prise électrique et qu'un programme est sélectionné, effleurez cette touche pour démarrer le cycle. Si vous l'effleurez pendant un cycle de lavage, l'opération s'arrête et les chiffres affichés à l'écran commencent à clignoter. Appuyez à nouveau pour reprendre le cycle. Pour annuler un programme de lavage pendant un cycle de lavage, appuyez sur cette touche. Lorsque les chiffres à l'écran commencent à clignoter, appuyez sur la touche Marche/Arrêt : le programme est annulé.
10	Ecran LED	Les informations relatives au temps de lavage et les messages d'erreur s'affichent sur cet écran.  Après le démarrage d'un programme de lavage, l'affichage reste actif et la durée restante de lavage diminue. La pression et la température de l'eau peuvent différer : la durée restante peut être adaptée en fonction. Si le linge n'est pas réparti de manière uniforme pendant l'essorage, la durée peut être automatiquement prolongée. Pour annuler l'alarme sonore La sonnerie de l'alarme peut être supprimée si nécessaire (cela n'est pas recommandé). Mettez le lave-linge sous tension et tournez le bouton des programmes jusqu'à « Rinçage » puis appuyez sur les touches « Fin différée » et « Séchage enchaîné » pendant trois secondes. Le message « BEEP OFF » s'affiche à l'écran, indiquant que la sonnerie de l'alarme a été supprimée. Pour rétablir l'alarme sonore Mettez le lave-linge sous tension et tournez le bouton des programmes jusqu'à « Rinçage » puis appuyez sur les touches « Fin différée » et « Séchage enchaîné » pendant trois secondes. Le message « BEEP ON » s'affiche à l'écran, indiquant que la sonnerie de l'alarme a été réactivée. Speed up Pressez simultanément les boutons « Séchage enchaîné » et « Fin différée » pendant 3 secondes afin d'activer la fonction « SPEED up » (L'indication « SPEED up » s'affiche sur l'écran pendant 3 secondes) .Pressez simultanément les boutons « Séchage enchaîné » et « Fin différée » pendant 3 secondes afin de désactiver la fonction « SPEED up ».

Modes de programmes



- 1 Compartiment lessive pour le prélavage
- 2 Compartiment lessive
- 3 Compartiment adoucissant

Programme	Température maximale	Préréglage	2	3	1	Type de textile	Vitesse d'essorage préréglée	Speed up
Coton	0-90 °C	30 °C	✓	⊙	✗	Coton/Synth	1400 tpm	✓
Synthétique	0-60 °C	30 °C	✓	⊙	✗	Tissus en fibres artificielles	1200 tpm	✓
Mixte	0-60 °C	30 °C	✓	⊙	✗	Coton/Synth	1000 tpm	✓
Laine	0-40 °C	---	✓	⊙	✗	Lainages	800 tpm	✗
Lingerie	0-90 °C	40 °C	✓	⊙	✗	Lingerie	1000 tpm	✓
Sport	0-40 °C	20 °C	✓	⊙	✗	Vêtements de sport	800 tpm	✗
Jeans	0-60 °C	30 °C	✓	⊙	✗	Jeans	1000 tpm	✓
Hygiénique	90 °C	90 °C	✓	⊙	✗	Coton	1000 tpm	✓
Rapide	0-40 °C	40 °C	✓	⊙	✗	Coton	1000 tpm	✗
Express 15 min	0-40 °C	--	✓	⊙	✗	Coton	1000 tpm	✗
Quotidien	0-60 °C	30 °C	✓	⊙	✗	Tissus en coton	1000 tpm	✓
Bébé Coton	0-90 °C	40 °C	✓	⊙	✗	Coton/Synth	1000 tpm	✓
Délicat	0-30 °C	30 °C	✓	⊙	✗	Soie	800 tpm	✗
Lavage Main	0-30 °C	30 °C	✓	⊙	✗	Tissus en coton	400 tpm	✗
Séchage	--	--	✗	✗	✗	Séchage maximum 5kg	Pas d'essorage	✗
Essorage	--	--	✗	✗	✗	/	1000 tpm	✗

Oui ✓

En option ⊙

Non ✗

Tableau des consommations

Programme	Température	Charge max.	La consommation d'énergie	la consommation d'eau	Temps de lavage	Performances d'essorage
Synthétique	30°C	4kg	/	/	/	49%
Coton	60°C	8kg	0.84kwh	54L	3:57h	53%

*)



Les programmes standards 60°C et 40°C sont adaptés pour nettoyer votre linge en coton, et ils sont les plus efficaces en termes de consommations d'énergie et d'eau lors d'un lavage classique. La température de l'eau peut être légèrement différente de celle indiquée sur la machine à laver.

*) Réglage programmes: Lavage : Coton+60°C+Intense+Vitesse max

séchage : séchage + "séchage enchaîné (appuyez pendant 5 secondes)"

Le meilleur choix de détergents

	Universel	couleur	délicat	spéciale	adoucisseur
Coton	L/P	L/P	-	-	O
Synthétique	L/P	L/P	L	-	O
Mixte	L/P	L/P	-	-	O
Laine	-	-	-	L	O
Lingerie	L/P	L/P	-	-	O
Sport	-	-	-	L	O
Jeans	L/P	L/P	L	-	O
Hygiénique	L/P	L/P	L	-	O
Express 15 min	L	L	-	-	O
Quotidien	L/P	L/P	L	-	O
Bébé Coton	L/P	L/P	-	-	O
Délicat	-	-	L	-	O
Lavage Main	-	-	-	L	O

	Détergent	gamme de température en °C
L	Liquide	froid - 60
P	Poudre	40 - 90
O	Optionnel	---
-	Non	---

Si vous utilisez le détergent liquide, il n'est pas recommandé d'activer le démarrage différé.

Information : les détergents actuels fonctionnent à basse température.

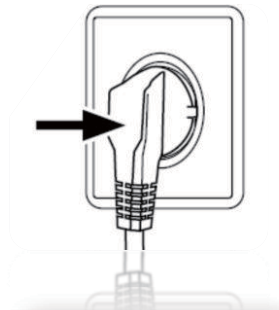
Pour connaître la quantité de détergent nécessaire, veuillez vous référer à l'emballage de celui-ci.

Méthodes de lavage

Ce lave-linge convient à l'usage domestique uniquement. Si la machine est utilisée à des fins commerciales, la garantie est invalidée. Ne l'utilisez pas à des fins autres que celles pour lesquelles elle a été prévue. Suivez les instructions détaillées sur les étiquettes des vêtements et ne lavez que des vêtements lavables en machine.

Branchement électrique

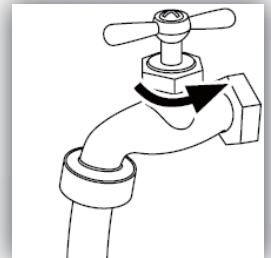
Branchez le lave-linge à l'alimentation électrique (220 V à 240 V~/50 Hz).



Raccordement de l'eau

Ouvrez le robinet. L'eau doit être propre et claire.

Avant utilisation, vérifiez qu'il n'y a pas de fuite entre les joints reliant le robinet et le flexible d'alimentation en eau en ouvrant le robinet.



Préparation du linge

Triez les vêtements en fonction du tissu (coton, synthétique, laine ou soie) et de leur saleté.

Séparez les vêtements blancs des vêtements colorés. Lavez-les d'abord à la main pour vérifier si les couleurs passent ou déteignent au lavage.

Videz les poches (clefs, pièces de monnaie, etc.) et retirez les objets décoratifs durs (broches, etc.).

Attention : les petits éléments (boutons, etc.) peuvent provoquer des travaux de réparation que l'utilisateur devra payer lui-même et qui peuvent endommager la machine.

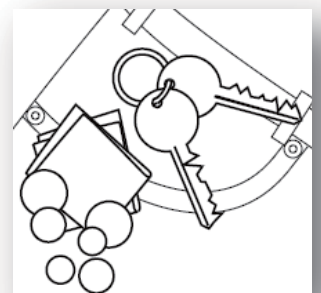


Les vêtements sans ourlet, les sous-vêtements et les tissus fins tels que les rideaux doivent être placés dans un sac de lavage (il est préférable de ne pas les laver en machine).

Fermez les fermetures et les crochets, assurez-vous que les boutons sont cousus fermement et placez les petits articles, tels que les socquettes, les ceintures, les soutiens-gorge, etc. dans un sac de lavage.

Dépliez les grandes pièces de linge, telles que les draps, dessus-de-lit, etc.

Retournez les T-shirts.



Chargement de l'appareil

Ouvrez la porte de lavage et insérez le linge article par article. Fermez bien la porte.

Lors de la première utilisation de la machine, faites-la tourner à vide une fois pour éviter que le linge ne soit taché à cause de l'huile ou de l'eau sale provenant du lave-linge. Avant le lavage, faites tourner la machine sans linge mais avec de la lessive à 60 °C.

Ne surchargez pas la machine.



Sélection de la lessive

L'efficacité et les performances du lavage sont déterminées par la qualité du détergent utilisé. Les agents détergents non-moussants produisent de bons résultats. Utilisez des détergents spécifiques pour les articles synthétiques et la laine. N'utilisez pas d'agents de nettoyage à sec tels que le trichloréthylène ou tout autre produit similaire.

N'ajoutez pas plus de détergent que nécessaire. Cela pourrait induire les situations détaillées ci-dessous et un mauvais fonctionnement du lave-linge qui pourrait réduire sa durée de vie.

En raison de la mousse excédentaire, le temps de rinçage peut être plus long.

La mousse peut s'écouler du tiroir à lessive en raison de sa pression croissante.

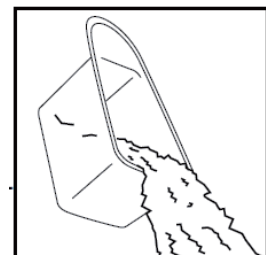
De la mousse peut rester après le cycle d'essorage final.

Recommandations :

Nettoyez le tiroir à lessive une fois par semaine.

Si vous sélectionnez le programme de prélavage, veuillez ajouter la moitié du dosage préconisé.

Veuillez respecter les dosages recommandés sur l'emballage du détergent liquide ou en poudre.



Ajout de détergent

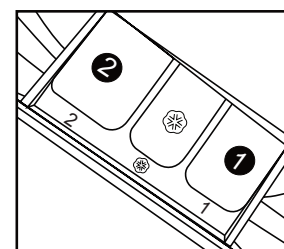
Glissez le tiroir à lessive vers vous et ajoutez la quantité nécessaire de détergent et d'adoucissant dans leurs compartiments respectifs. Refermez doucement le tiroir (consultez les instructions sur le tiroir).

Pour le programme de prélavage, le détergent doit être versé dans les compartiments 1 et 2.

Pour les autres programmes, ne versez pas de détergent dans le compartiment 1.

Utilisez un détergent liquide en fonction des instructions fournies sur son emballage. N'utilisez pas de détergent liquide si le mode de prélavage ou de « Fin différée » est sélectionné.

N'utilisez pas l'adoucissant de manière excessive : il pourrait endommager les tissus artificiels.



Sélection d'un programme

Pour obtenir des résultats de lavage optimaux, un programme de lavage approprié doit être sélectionné en fonction du type de linge. Veuillez tourner le bouton du programme pour sélectionner le programme adéquat.



Sélection des fonctions

Sélectionnez les options souhaitées (veuillez consulter les pages 8, 9 et 10 relatives au Panneau de commande).

Réglage de la température de lavage

Appuyez sur la touche de température et maintenez la pression jusqu'à ce que la température souhaitée soit sélectionnée.

Réglage de la vitesse d'essorage

Appuyez sur la touche de vitesse et maintenez la pression jusqu'à ce que la vitesse souhaitée soit sélectionnée. Consultez les « Fonctions d'opération » aux pages relatives au Panneau de commande (8 et 9) pour sélectionner la température et la vitesse d'essorage. Il est conseillé de sélectionner la valeur recommandée.

Lavage

Appuyez sur la touche « Départ/Pause ». Le lave-linge démarre et fonctionne selon les programmes présélectionnés. Le lave-linge s'arrête automatiquement à la fin d'un cycle de lavage. Le message « Fin » apparaît à l'écran. Ouvrez la porte de lavage et sortez le linge.

Séchage

Fermez l'arrivée d'eau et retirez la prise électrique après chaque lavage. Ouvrez la porte de la machine à laver pour éviter la formation d'humidité et d'odeurs. Laissez la porte ouverte lorsque la machine n'est pas utilisée.

Durant le fonctionnement d'un programme, l'appareil enregistre la teneur en humidité résiduelle du linge et de ajuste le temps de séchage restant en conséquence. Vous économisez ainsi de l'eau et de l'énergie.

1. La teneur en humidité résiduelle du linge sec dépend de plusieurs facteurs tels que le type de tissu, le chargement, la température ambiante, etc.
2. La durée du programme est une valeur par défaut redéfinie en fonction des paramètres supplémentaires du programme et de la teneur en humidité résiduelle du linge.
3. Avant de lancer un programme de séchage, ouvrez le robinet et assurez-vous que l'arrivée d'eau est froide.
4. Avant de démarrer le programme de séchage, retirez d'abord les vêtements, séparez-les et remettez-les ensuite dans le tambour. Ne surchargez pas l'appareil. Les pièces extra-larges ont tendance à s'enrouler. Si toutefois vous ne pouvez pas atteindre le niveau de séchage désiré, séparez le linge et remettez-le au séchage.
5. Ne touchez pas la machine pendant le programme de séchage pour éviter des brûlures.
6. Avertissement : Assurez-vous que le linge est adapté au séchage à haute température.

Après le lavage

Fermez l'arrivée en eau et débranchez le câble d'alimentation. Ouvrez la porte de lavage pour éviter la formation d'humidité et d'odeurs. Laissez la porte ouverte lorsque vous n'utilisez pas la machine.

Symboles d'entretien du linge

Lavage machine, FROID	Lavage à la main	Séchage au sèche-linge, SANS CHALEUR	Ne pas sécher au sèche-linge	Repassage à vapeur ou à sec, CHALEUR BASSE
Lavage machine, CHAUD	Ne pas laver	Séchage au sèche-linge, CHALEUR FAIBLE	Séchage sur fil	Repassage à vapeur ou à sec, CHALEUR MOYENNE
Lavage machine, TRES CHAUD	Blanchir si nécessaire. Toute eau de Javel, telle que Clorox®, peut être utilisée en toute sécurité	Séchage au sèche-linge, CHALEUR MOYENNE	Séchage sans essorage	Repassage à vapeur ou à sec, FORTE CHALEUR
Lavage machine, cycle délicat, FROID		Séchage au sèche-linge, FORTE CHALEUR	Sécher à plat	Ne pas repasser à la vapeur
Lavage machine, cycle délicat, CHAUD	Blanchir sans Javel si nécessaire Utiliser une eau de Javel qui protège les couleurs uniquement, comme le Clorox 2®	Séchage au sèche-linge, cycle délicat, PAS DE CHALEUR	Pas de nettoyage à sec	Ne pas repasser
Lavage machine, cycle délicat, TRES CHAUD		Séchage au sèche-linge, cycle délicat, FAIBLE CHALEUR	Faire sécher les vêtements sur un porte-manteau	Nettoyage à sec. Peut apparaître avec des lettres et/ou lignes suppl. Lavage professionnel
Lavage machine, cycle très délicat, FROID	Ne pas blanchir Ne pas utiliser d'agent de blanchissage, y compris des détergents avec eau de Javel, ou suivre les procédures de test indiquées sur l'emballage du produit de blanchissage pour en vérifier le résultat.	Séchage au sèche-linge, cycle délicat, CHALEUR MOYENNE	Séchage au sèche-linge, chaleur moyenne	
Lavage machine, cycle très délicat, CHAUD		Séchage au sèche-linge, cycle très délicat, PAS DE CHALEUR	Séchage au sèche-linge, chaleur faible	Pas de nettoyage à sec
Lavage machine, cycle très délicat, CHAUD		Séchage au sèche-linge, cycle très délicat, FAIBLE CHALEUR	Pas de séchage au sèche-linge	Nettoyage à sec, tous solvants
	Laine	Séchage au sèche-linge, CHALEUR MOYENNE		Nettoyage à sec au perchlore

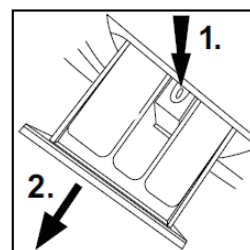
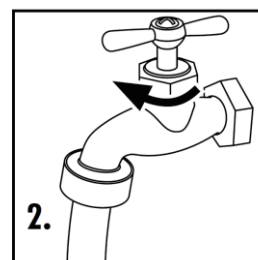
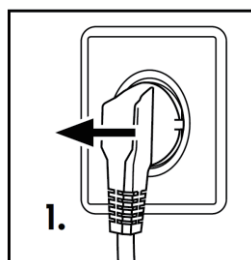
Indications de charge

Article	Composition	Poids en grammes
Drap	Coton	Environ 800
Couverture	Laine	Environ 3000
Vêtements de textiles mélangés	/	Environ 800
Vestes	Coton	Environ 800
Jeans	/	Environ 800
Combinaisons de travail	Coton	Environ 950
Pyjamas femme	/	Environ 200
T-shirts	/	Environ 300
Socquettes	Tissus mélangés	Environ 50
T-Shirts	Coton	Environ 300
Sous-vêtements	Tissus mélangés	Environ 70

Entretien et nettoyage

Après le lavage

Fermez l'arrivée d'eau et débranchez la fiche secteur après chaque lavage. Ouvrez la porte de lavage pour éviter la formation d'humidité et d'odeurs. Si le lave-linge reste inutilisé pendant une période prolongée, vidangez l'eau de la machine et remplacez le tuyau de vidange.



Nettoyage du tiroir à lessive

Nettoyez régulièrement le tiroir à lessive.

Retirez le tiroir, nettoyez-le à l'eau et remplacez-le.

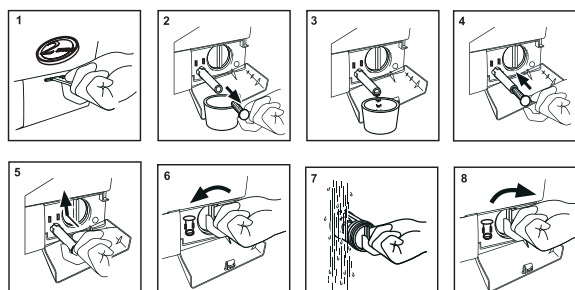
Nettoyage de la machine

Débranchez la machine pendant le nettoyage et l'entretien. Utilisez un chiffon doux imbibé de savon liquide pour nettoyer l'appareil et les composants de caoutchouc. N'utilisez pas de produits chimiques organiques ou de solvants corrosifs.

Nettoyage du filtre

Nettoyez le filtre une fois par mois :

Ouvrez le panneau inférieur.



Retirez le filtre en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

Nettoyez le filtre sous le robinet.

Remplacez le filtre en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre et remontez le panneau.



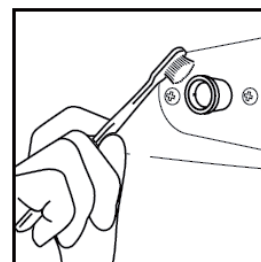
Le filtre doit être correctement installé pour ne pas provoquer de fuites.



Placez un récipient sous le filtre de la pompe de vidange pour recueillir l'eau qui peut s'écouler de la pompe.

Robinet d'arrivée d'eau et filtre d'arrivée d'eau

Pour éviter l'obstruction de l'arrivée d'eau par l'entrée de substances étrangères, nettoyez le robinet d'arrivée d'eau et le filtre d'arrivée d'eau régulièrement.



Déplacement de la machine

Si la machine doit être déplacée sur une longue distance, remplacez les boulons de transport avant l'installation comme indiqué ci-dessous, de manière à éviter tout dommage.

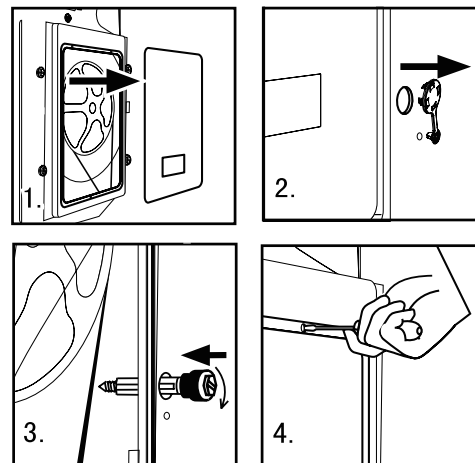
Retirez le panneau arrière.

Retirez les bouchons d'étanchéité.

Insérez les stabilisateurs synthétiques et les boulons de transport.

Serrez les boulons avec une clé.

Remplacez le panneau arrière.



Longues interruptions de l'utilisation

Si le lave-linge reste inutilisé pendant une période prolongée, débranchez l'appareil et fermez l'arrivée d'eau. Ouvrez la porte de lavage pour éviter la formation d'humidité et d'odeurs. Laissez la porte ouverte lorsque vous n'utilisez pas la machine.

Affichage des codes

Affichage des codes et fonctions spécifiques

Codes	CAUSES	SOLUTIONS
E1	Erreur vidange, l'eau n'a pas été évacuée après six minutes.	Nettoyez le filtre et vérifiez si le tuyau de vidange n'est pas obstrué. Si l'erreur persiste, veuillez contacter le service d'entretien.
E2	La porte n'est pas correctement fermée.	Fermez correctement la porte puis appuyez sur la touche « Départ/Pause ».
F3	Le capteur de température n'est pas correctement connecté ou est endommagé.	Contactez le service d'entretien.
F4	Erreur du thermoplongeur (vers la fin d'un cycle).	Contactez le service d'entretien.
E4	Le niveau de l'eau n'est pas atteint dans 7/8/10 minutes La hauteur du tuyau de vidange est inférieure à 80 cm. Le tuyau de vidange est plongé dans l'eau.	Veuillez vérifier que le robinet est ouvert et que la pression de l'eau est normale. Si le problème persiste, veuillez contacter le service d'entretien. Placez le tuyau de vidange à 80-100 cm de hauteur. Vérifiez que le tuyau de vidange n'est pas plongé dans l'eau.

F7	Erreur du moteur	Contactez le service d'entretien.
E8	Le niveau de l'eau dépasse le niveau de sécurité.	Contactez le service d'entretien.
F9	Erreur de la sonde de température de séchage	Contactez le service d'entretien.
FA	Erreur du capteur de niveau d'eau.	Contactez le service d'entretien.
FC1	Erreur communication anormale écran et moteur	Contactez le service d'entretien.
FC2	Erreur communication anormale écran et circuit imprimé	Contactez le service d'entretien.
FC3	En cas de mauvais fonctionnement du panneau d'affichage ou du tableau de sélection des programmes ou en cas de défaut de communication	Contactez le service d'entretien.
Fd	Erreur du capteur de niveau d'eau.	Contactez le service d'entretien.
FE	Erreur élément chauffant	Contactez le service d'entretien.
End	Fin du cycle de lavage.	
19:30	-Information état : durée préréglée pour différer le début du programme.	
1:25	Il reste 1 heure 25 minutes.	
UNb	Le lave-linge dispose d'une fonction qui la protège d'un déséquilibre de la charge. Quand le poids déséquilibré est supérieur au maximum admissible, la machine ne tournera plus et fonctionnera à vitesse réduite pour éviter les vibrations et tout bruit anormal.	1. Si vous souhaitez laver une grande pièce de linge (tapis, drap, nappe, etc...) répartissez-la de façon équilibrée à l'intérieur du tambour. 2. Diminuer le poids du linge humide en l'essorant à la main avant de le replacer, en le répartissant de façon équilibrée, à l'intérieur du tambour. 3. Retirez et repositionnez les pièces de linge à l'intérieur du tambour de manière à équilibrer la charge. 4. Ajoutez une ou deux pièces de linge dans le tambour pour réduire le déséquilibre de la charge. 5. Redémarrez le programme d'essorage. Si le problème persiste, veuillez contacter un réparateur agréé. 6. Sélectionnez une vitesse d'essorage basse et si cela fonctionne sans problème, sélectionnez un programme d'essorage et une vitesse d'essorage plus élevée.
H	Après le séchage, le tambour est très chaud. Pour éviter d'endommager la vitre de la porte par l'admission d'eau froide, laissez refroidir le tambour avant d'entamer un autre cycle de lavage. (Vous pouvez cependant exécuter les programme d'essorage et de séchage.)	



Fonction Verrouillage du panneau de commande : appuyez simultanément sur les touches « Temp. » et « Intensif » pendant trois secondes après le démarrage d'un programme. Lorsque la fonction est activée, la notification "cloc" apparaît sur l'écran. Le programme ne peut plus être modifié en appuyant sur les touches et boutons. Pour déverrouiller, appuyez à nouveau sur les touches « Temp. » et « Intensif » pendant trois secondes.



Fonctions Mémoire en cas de panne de courant : en cas de panne de courant inopinée ou prévue au cours d'un cycle, les réglages en cours seront enregistrés et l'opération préréglée reprendra lorsque le courant sera rétabli.



Pour annuler un programme : Appuyez sur la touche « Départ/Pause », puis coupez l'alimentation et le programme s'annule automatiquement. Tournez le bouton de sélection pour choisir un autre programme.



Pendant l'essorage, si une trop grande quantité de mousse est détectée, le lave-linge élimine la mousse automatiquement pour protéger le moteur. Le moteur s'arrête et la pompe de vidange évacue l'eau de manière continue pendant 90 secondes. Si cela se produit plus de trois fois, le moteur s'arrête jusqu'à la fin du cycle sans essorage.

Résolution des problèmes

Problème	CAUSES	SOLUTIONS
Le lave-linge ne fonctionne pas.	✗ Mauvais branchement électrique. ✗ Coupure de courant. ✗ La porte de lavage n'est pas correctement fermée. ✗ La machine n'a pas été mise sous tension.	✓ Vérifiez le branchement au raccordement électrique. ✓ Vérifiez le branchement électrique. ✓ Fermez correctement la porte de lavage. ✓ Vérifiez que la machine est mise sous tension.
Le lave-linge ne se remplit pas d'eau.	✗ La touche « Départ/Pause » n'a pas été enclenchée. ✗ Le robinet d'eau n'est pas ouvert. ✗ La pression de l'eau est inférieure à 0,03 MPa. ✗ Le tuyau d'arrivée d'eau est plié. ✗ Coupure d'eau. ✗ Le bouton des programmes n'est pas correctement réglé. ✗ La porte de lavage n'est pas correctement fermée. ✗ Le filtre d'arrivée d'eau est obstrué.	✓ Appuyez sur la touche « Départ/Pause ». ✓ Ouvrez le robinet d'eau. ✓ Vérifiez la pression de l'eau. ✓ Vérifiez le tuyau d'arrivée d'eau. ✓ Vérifiez l'arrivée d'eau. ✓ Réglez le bouton des programmes correctement. ✓ Fermez correctement la porte de lavage. ✓ Débouchez le filtre d'arrivée d'eau.
La machine vidange pendant qu'elle se remplit.	✗ La hauteur du tuyau de vidange est inférieure à 80 cm. ✗ Le tuyau de vidange est plongé dans l'eau.	✓ Placez le tuyau de vidange à 80-100 cm de hauteur. ✓ Vérifiez que le tuyau de vidange n'est pas plongé dans l'eau.
Echec de la vidange.	✗ Le tuyau de vidange est obstrué. ✗ L'extrémité du tuyau de vidange se trouve à une hauteur supérieure à 100 cm au dessus du sol. ✗ Le filtre est obstrué.	✓ Débouchez le tuyau de vidange. ✓ Vérifiez que le tuyau de vidange se trouve à une hauteur inférieure à 100 cm au dessus du sol. ✓ Débouchez le filtre.
Forte vibration pendant l'essorage.	✗ Certains boulons de transport n'ont pas été retirés. ✗ Le lave-linge se trouve sur une surface irrégulière ou n'est pas installé à l'horizontale. ✗ Le chargement de la machine est supérieur à 8kg	✓ Retirez tous les boulons de transport. ✓ Vérifiez que la machine se trouve sur une surface régulière et est installée à l'horizontale. ✓ Mettez moins de linge dans le tambour.
L'opération s'arrête avant la fin du cycle de lavage.	✗ Coupure d'eau ou de courant.	✓ Vérifiez le branchement et l'alimentation en eau.
L'opération s'arrête pendant un certain temps.	✗ Le lave-linge indique un message d'erreur. ✗ Le lave-linge est en cycle de trempage.	✓ Vérifiez l'affichage des codes. ✓ Appuyez à nouveau sur la touche « Rinçage » ou « Départ/Pause » pour l'annuler.
Quantité excessive de mousse dans le tambour qui est déversée dans le tiroir à lessive.	✗ Le détergent est trop moussant ou adapté uniquement au lavage à la main. ✗ Quantité excessive de détergent.	✓ Vérifiez que votre détergent est adapté. ✓ Mettez moins de détergent dans le tiroir à lessive.
Ajustement automatique du temps de lavage.	✗ La durée du programme de lavage est ajustée.	✓ C'est normal et n'affecte pas le fonctionnement.
Echec de l'essorage.	✗ Mauvaise répartition du linge.	✓ Ajoutez des articles ou effectuez un nouveau programme d'essorage.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

HWD80-B14636-F HWD80-B14636-DF

Alimentation	220 V - 240 V~/50 Hz
Courant maximal (A)	10
Pression de l'eau (MPa)	$0,03 \leq P \leq 1$
Charge nominale (kg)	8
Vitesse d'essorage (t/min)	1400
Programmes de lavage	16
Programmes de séchage	1
Puissance maximale (W)	1900
Dimensions (H x P x L mm)	850 x 650 x 595
Poids net (kg)	72
Consommation électrique hors tension (W)	0.48
Consommation électrique si laissé sous tension (W)	0.48
Puissance (W)	1800
charge à sec (kg)	5

Capacité de lavage et de séchage:

Programme	capacité de lavage max.	capacité de séchage max.
Coton	8kg	5kg
Synthétique	8kg	3kg
Mixte	8kg	5kg
Laine	2kg	/
Lingerie	4kg	3kg
Sport	2kg	/
Jeans	8kg	5kg
Hygiénique	4kg	5kg
Rapide	4kg	1kg
Express 15 min	2kg	1kg
Quotidien	4kg	4kg
Bébé Coton	4kg	4kg
Délicat	2kg	/
Lavage Main	2kg	/
Séchage	/	5kg
Essorage	/	5kg

Si le problème n'est pas résolu après consultation de la partie « Résolution des problèmes », veuillez consulter la fiche de garantie fournie avec le produit.

Informations utiles

Haier Italie

- ✓ Numéro de téléphone AS : 199-100912

Haier Espagne

- ✓ Numéro de téléphone AS (ES/PT) : 902 50 91 23

Haier Allemagne

- ✓ Numéro de téléphone AS (DE/AT) : 0180 5 39 39 99 / 0820 00 12 05

Haier Royaume-Uni

- ✓ Numéro de téléphone AS : 0333 003 8122

Haier France

- ✓ Numéro de téléphone AS : 0980 406 409

Haier

Gebruiksaanwijzing

HWD80-B14636-F
HWD80-B14636-DF



Dank u voor uw aankoop van een Haier-product

Lees de volgende instructies goed door voordat u het apparaat in gebruik neemt. De instructies bevatten belangrijke informatie waarmee u het apparaat optimaal kunt gebruiken en veilig en correct kunt installeren, gebruiken en onderhouden.

Bewaar deze gebruiksaanwijzing op een gemakkelijk bereikbare plaats, zodat u deze altijd direct kunt raadplegen om uw apparaat veilig en correct te kunnen blijven gebruiken.

Als u het apparaat doorverkoopt, weggeeft of achterlaat wanneer u verhuist, geef deze gebruiksaanwijzing dan aan de nieuwe eigenaar, zodat hij of zij met het apparaat en de veiligheidswaarschuwingen vertrouwd kan raken.

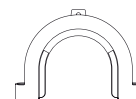
Accessoires

Controleer of de volgende accessoires en documentatie aanwezig zijn:

1xGebruiksaanwijzing



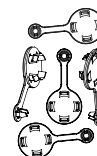
1xBeugel voor afvoerslang



1xBodemafdekking



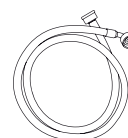
5xAfdichtpluggen



1x Vilt



1xToevoerslang



Waarschuwing	3
Voordat u het apparaat in gebruik neemt	5
Functies	8
Onderhoud	16
Problemen oplossen	19
Technische gegevens	20
Servicecentrum	21

Legende



Ja



Nee



Optioneel



Waarschuwing



Let op

Afdanken

Als op het apparaat of de bijgeleverde accessoires en materialen dit symbool aanwezig is, dan mag u deze aan het einde van de levensduur niet met het gewone huisvuil meegeven.

Om mogelijke schade aan het milieu of de gezondheid als gevolg van ongereguleerde afvalverwerking te voorkomen, moeten deze voorwerpen worden gescheiden van ander afval en worden gerecycleerd. Dit bevordert het duurzame hergebruik van materiaalbronnen.



Huishoudelijke gebruikers dienen contact op te nemen met de winkelier van wie ze het product hebben gekocht of met de plaatselijke autoriteiten voor informatie over hoe het apparaat op een milieuvriendelijke en veilige wijze kan worden verwerkt.

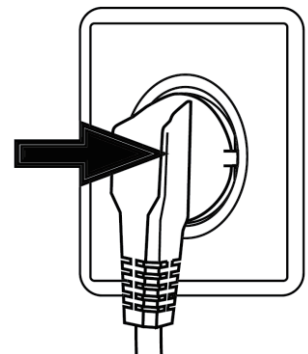
Bedrijven dienen contact op te nemen met hun leverancier en de voorwaarden van de aankoop te controleren. Dit product en de bijbehorende accessoires mogen niet worden gecombineerd met ander afval.

Voordat u het apparaat de eerste keer inschakelt

Deze machine mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met een lichamelijke, zintuiglijke of mentale beperking of personen zonder ervaring of kennis, op voorwaarde dat het gebruik onder toezicht gebeurt of dat ze instructies over een veilig gebruik van de machine hebben gekregen en de mogelijke gevaren begrijpen. Laat kinderen in geen geval met de machine spelen. Kinderen mogen de machine niet zonder toezicht reinigen of onderhouden. Kinderen van minder dan 3 jaar moeten uit de buurt worden gehouden, tenzij ze onder voortdurend toezicht staan.

Wat u wel moet doen...

- ✓ De transportbouten verwijderen.
- ✓ Een afzonderlijk geaard stopcontact voor de stroomtoevoer gebruiken.
- ✓ Ervoor zorgen dat de stekker gemakkelijk te bereiken is.
- ✓ De stekker en niet het elektriciteits snoer vasthouden als u het snoer uit het stopcontact wilt verwijderen.
- ✓ Ervoor zorgen dat de zekeringen in de hoofdstroomkring van het type 15A zijn.
- ✓ Het apparaat uit de buurt houden van warmtebronnen en direct zonlicht om te voorkomen dat plastic en rubberen onderdelen versneld verouderen.
- ✓ Ervoor zorgen dat het elektriciteits snoer niet onder of in het apparaat vast komt te zitten en voorkomen dat dit snoer beschadigd raakt.
- ✓ Controleren of de slangverbindingen en aansluitingen stevig bevestigd zijn en geen water lekken. Als de verbindingen niet stevig bevestigd zijn, zal er lekkage optreden. Schakel in dat geval de watertoevoer uit en maak de verbindingen in orde. Gebruik de wasmachine niet totdat de slangen volledig bevestigd zijn.



Wat u niet moet doen...

- ✗ Het apparaat aanraken of gebruiken op blote voeten of met natte of vochtige handen of voeten.
- ✗ Ontvlambare wasmiddelen of chemische reinigingsmiddelen gebruiken.
- ✗ Nabij het apparaat ontvlambare sprays gebruiken.
- ✗ In aanwezigheid van ontvlambaar gas de stekker uit het stopcontact halen of in het stopcontact steken.
- ✗ Kinderen of mensen met beperkingen toestaan met het apparaat of verpakkingsmaterialen te spelen.
- ✗ Het apparaat buiten installeren, of in een gebied waar mogelijk waterlekage kan optreden, zoals onder of nabij een gootsteen. Laat bij waterlekage het apparaat op natuurlijke wijze drogen.
- ✗ De wasmachine rechtstreeks op een tapijt, of nabij een muur of meubels plaatsen.

Tijdens dagelijks gebruik van het apparaat

Wat u wel moet doen...

- ✓ Ritssluitingen dichttrekken en losse draden vastmaken om te voorkomen dat ze in elkaar verstrengeld raken. Stop klein wasgoed eventueel in een kleine zak of een kussensloop.

- ✓ De machine na elk wasprogramma uitzetten en uitschakelen met de hoofdschakelaar om elektriciteit te besparen, en om redenen van veiligheid. Het onderste gedeelte van de deuropening schoonvegen.
- ✓ De deur iets open laten staan wanneer de wasmachine niet wordt gebruikt, om het ontstaan van geuren te voorkomen.
- ✓ Het elektriciteits snoer laten vervangen door de fabrikant, leverancier of een andere gekwalificeerde persoon als het snoer beschadigd is.

Wat u niet moet doen...

- ✗ De deur van de wasmachine aanraken tijdens het wasproces. De deur wordt heet.
- ✗ Boven op het apparaat zware voorwerpen of warmte- of vochtbronnen plaatsen.
- ✗ Rubberen of sponsachtige materialen heet wassen.
- ✗ De wasmiddellade openen tijdens de wascyclus.
- ✗ De deur van de wasmachine geforceerd openen. De deur is uitgerust met een zelfvergrendelend onderdeel en gaat open kort nadat de wasprocedure is geëindigd.
- ✗ De deur van de wasmachine openen terwijl het waterniveau in het deurvenster zichtbaar is.
- ✗ De wasmachine afdekken met een plastic afdekking zodat interne vocht niet binnen kan worden gehouden.

Besparingstips

- ⚠ Maak zo economisch mogelijk gebruik van energie, water, wasmiddel en tijd door de aanbevolen maximale belading aan te houden.
- ⚠ Overschrijd de wasmiddeldoseringen die door de fabrikant worden voorgeschreven niet.
- ⚠ Bespaar op energie en tijd door een snelle centrifugeersnelheid te kiezen, zodat het wasgoed minder nat is als u een droger gebruikt.
- ⚠ Kies een juiste wastemperatuur. Moderne wasmiddelen kunnen al bij lagere temperaturen dan 60 °C een erg goed resultaat geven. Gebruik alleen een hogere temperatuur dan 60 °C voor wasgoed dat erg vuil is.

Omschrijving

De getoonde indeling kan enigszins afwijken van de indeling op de wasmachine die u hebt gekocht.

Bedieningspaneel

Deurgreep

Bovenblad

Start/Pauze

Deur

Lade voor wasmiddel/wasverzachter

Filterafdekking



Afvoerslang

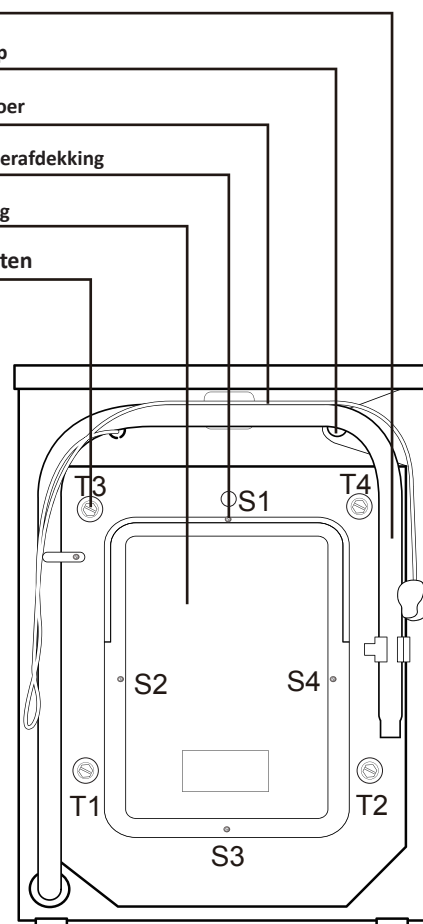
Waterinlaatklep

Elektriciteitsnoer

Schroeven achterafdekking

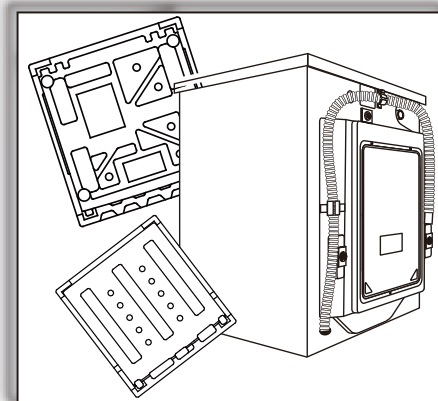
Achterafdekking

Transportbouten



De machine voorbereiden

Verwijder alle verpakkingsmaterialen, inclusief de basis van polystyreen, om te voorkomen dat de wasmachine niet goed in balans komt te staan. Na het openen van de verpakking ziet u mogelijk waterdruppeltjes op de plastic zak en het deurvenster. Dit is normaal en is het gevolg van watertesten in de fabriek.

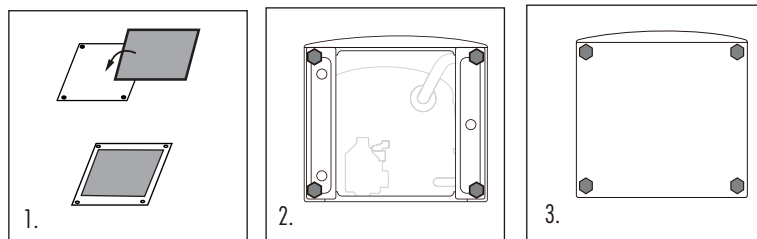


Installatie

Het vilt plakken en de calciumplastic plaat installeren

Bij het openen van de krimpverpakking treft u een calciumplastic plaat en vilt aan. Deze dienen om geluid te dempen nadat de onderkant van de behuizing is afgedekt.

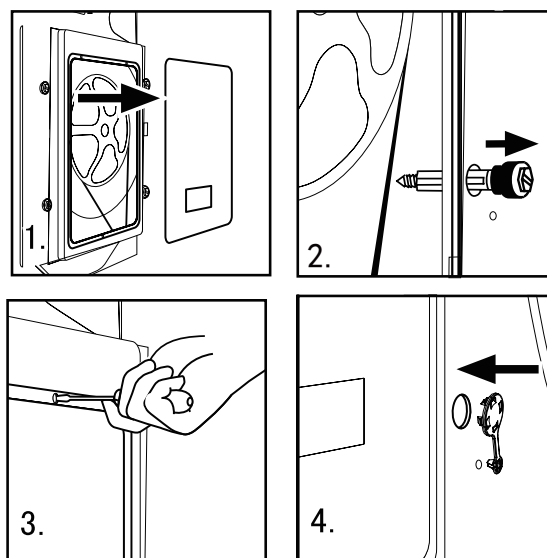
1. Plak het vilt aan één zijde van de calciumplastic plaat (afbeelding 1).
2. Leg de wasmachine neer met de deur naar boven en de onderkant naar de monteur, en schroef de vier bouten los (afbeelding 2).
3. Plaats de calciumplastic plaat met het vilt aan de binnenkant, schroef de bouten door de vier gaten in de plaat en bevestig het geheel stevig aan de machine (afbeelding 3). Plaats de machine ten slotte weer rechtop.



Demonteer de transportbouten

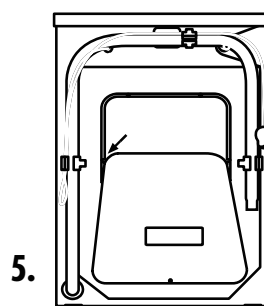
De transportbouten zijn bedoeld om tijdens transport antitrillingsonderdelen in de machine vastgeklemd te houden.

- ✓ Verwijder de afdekking aan de achterzijde.
- ✓ Verwijder de vier bouten aan de achterzijde en haal de synthetische stabilisators uit het binnenste van de machine.
- ✓ Plaats de afdekking aan de achterzijde terug.
- ✓ Dicht de ontstane openingen af met de afdichtpluggen.



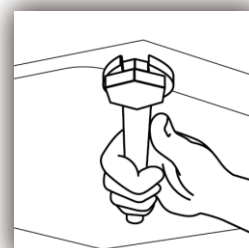
Opmerking:

- ⚠ Als u de afdekking aan de achterzijde terugplaatst, moet de ronding naar buiten wijzen, en u moet de afdekking plaatsen met behulp van de twee openingen zoals getoond in afb. 5.
- ⚠ Bewaar de transportbouten en synthetische stabilisators op een veilige plaats voor later gebruik.



De poten verstellen

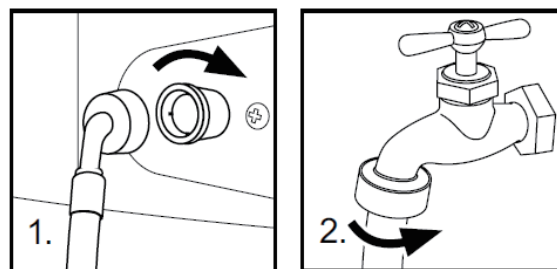
Onder de bodem van de wasmachine bevinden zich verstelbare poten. Voordat u de machine in gebruik neemt, moet u de poten zo verstellen dat de machine horizontaal staat. Dit vermindert tijdens gebruik trillingen en dus lawaai. Ook slijt de machine hierdoor langzamer. Het verdient aanbeveling om gebruik te maken van een waterpas om het apparaat horizontaal op te stellen. De vloer moet zo stabiel en vlak mogelijk zijn.



Toevoerslang

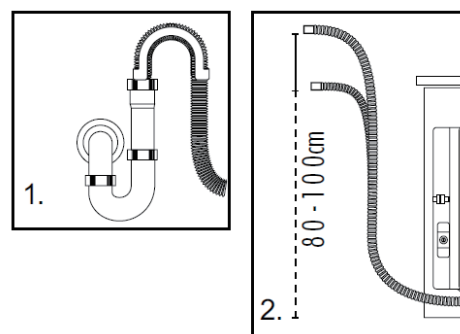
- ✓ Sluit de moer op de toevoerslang aan op de connector op de waterklep.
- ✓ Sluit de toevoerslang aan op een waterkraan met koud, vers water.

 Gebruik de bijgeleverde slangset. Gebruik geen oude slangsets.



Afvoerslang

- ✓ Gebruik de beugel van de afvoerslang om het uiteinde van de afvoerslang op zijn plaats te houden en te voorkomen dat water naar buiten stroomt. Verleng de afvoerslang niet; neem contact op met een gekwalificeerde technicus als een verlengde afvoerslang nodig is.
- ✓ De afvoeropening moet op een hoogte van 80 tot 100 cm liggen. Maak de afvoerslang vast aan de clip aan de achterzijde van de wasmachine om te voorkomen dat de slang valt.

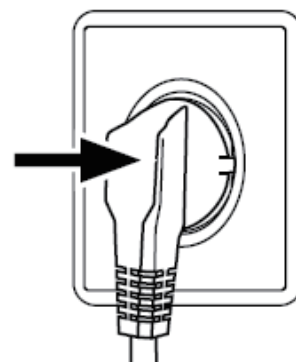


 De afvoerslang mag niet in water ondergedompeld zijn en moet stevig bevestigd en lekvrij zijn. Als de afvoerslang op de grond wordt geplaatst of als de pijp op een hoogte van minder dan 80 cm ligt, zal de wasmachine constant water afvoeren terwijl de machine wordt gevuld (zelfhevelend).

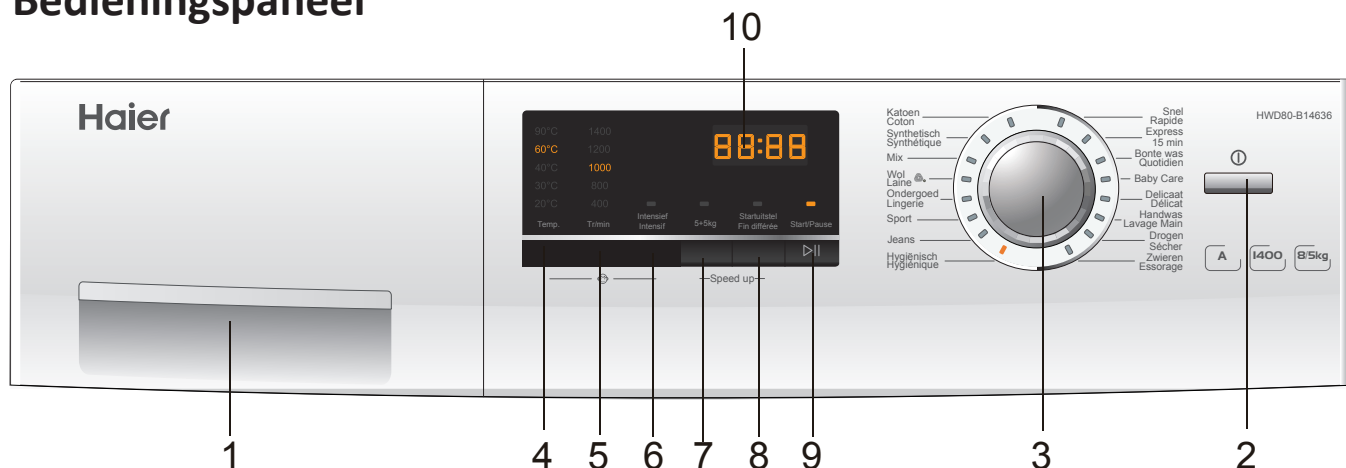
Aansluiting op het elektriciteitsnet

Controleer het volgende voordat u de machine op het elektriciteitsnet aansluit:

- ✓ Het stopcontact moet geschikt zijn voor het maximale vermogen van de wasmachine (om redenen van veiligheid moeten zekeringen minimaal van het type 15A zijn).
- ✓ De spanning moet voldoen aan de vereisten.
- ✓ Het stopcontact moet geschikt zijn voor de stekker van de wasmachine.
- ✓ Sluit de machine aan op een geaard stopcontact.



Bedieningspaneel

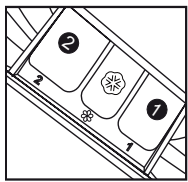


1. Lade voor wasmiddel/wasverzachter
2. Aan-uitknop
3. Programmawiel
4. Wastemperatuur

5. Centrifugeersnelheid
6. Intensief
7. 5+5kg
8. Vertraging
9. Start/Pauze

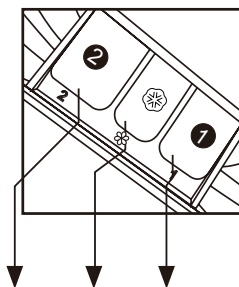
10. Led-display

Funcies

Nr.	Functie	Beschrijving
1	Wasmiddellade	Open de lade. Er zijn drie compartimenten: Compartiment 1 voor voorwasmiddel (voor de voorwas-mode). Compartiment 2 voor wasmiddel voor programma 1 t/m14. Compartiment 3 voor wasverzachter. 
2	Aan-uitknop	Druk op deze knop om de wasmachine in te schakelen. Druk nogmaals op deze knop om de machine uit te schakelen. Druk deze knop 2 seconden lang zachtjes in om de machine uit te schakelen, aangezien de knoppen aanraakgevoelig zijn.
3	Programmawiel	Door het programmawiel linksom of rechtsom te draaien kunt u het gewenste programma selecteren. Er zijn 16 programma's beschikbaar. Nadat een programma is geselecteerd, gaat het corresponderende lampje branden.
4	Wastemperatuur	Raak deze knop licht aan. De wastemperatuur wordt weergegeven op de indicator. Selecteer een temperatuur al naargelang het type wasgoed. Let op: als er geen indicatorlampje brandt, betekent dit dat er koud wordt gewassen.
5	Centrifugeersnelheid	Raak deze knop licht aan om de gewenste snelheid te selecteren. Nadat een snelheid is geselecteerd, wordt deze weergegeven op de indicator. Let op: als er geen indicatorlampje brandt, betekent dit dat er niet wordt gecentrifugeerd.  Voor verschillend wasgoed kunnen verschillende watertemperaturen en centrifugeersnelheden worden ingesteld. Was met de standaardinstellingen als er geen speciale vereisten zijn.
6	Intensief	Als het wasgoed erg vuil is, drukt u op deze knop voordat u het programma start. Wanneer de knop wordt ingedrukt neemt de wastijd toe.

7	5+5kg	Druk op 5+5kg knop om de droogfunctie te kiezen of te annuleren. Wanneer u de droogfunctie kiest, kan u kiezen tussen de bijkomde functies: auto, droog of droogfunctie met een tijdsduur (30 min, 60 min, 90 min of 120 min) Gelieve er rekening mee te houden dat de droogfunctie niet beschikbaar is bij volgende programma's: Wol, Sport, Delicaat, Handwas.
8	Vertraging	Raak deze knop licht aan, waarna de wasmachine na een bepaalde tijd wordt gestart en de corresponderende indicator gaat branden. Het bereik is 0,5-24 uur; telkens wanneer u op deze knop drukt, wordt de tijd met een half uur verhoogd. Druk, nadat de knop is ingesteld, op de Start/Pauze-knop om te beginnen met het aftellen van de ingestelde tijd (de tijd wordt weergegeven op het scherm totdat het programma eindigt).  De vertragingstijd moet langer zijn dan de programmatijd, anders wordt het wasprogramma onmiddellijk door de machine gestart.
9	Start/Pauze	Wanneer de wasmachine op het stopcontact is aangesloten en er een programma is geselecteerd, drukt u licht op deze knop om te beginnen. Als u tijdens een wascyclus de knop licht aanraakt, wordt de cyclus stopgezet en gaan de cijfers op het scherm knipperen. Raak de knop opnieuw aan om verder te gaan met de cyclus. Om tijdens een wascyclus een programma te annuleren, raakt u deze knop aan. Vervolgens gaan de cijfers op het scherm knipperen. Druk dan op de aan-uitknop om het programma definitief te annuleren.
10	Led-display	Hier wordt informatie zoals resterende wastijd en foutberichten weergegeven.  Nadat een wasprogramma is gestart, gaat het display branden en neemt de resterende wastijd af. De waterdruk en temperatuur kunnen wisselend zijn, waardoor de resterende tijd dienovereenkomstig kan worden aangepast. Als tijdens het centrifugeren het wasgoed niet in balans is, wordt de tijd mogelijk automatisch verlengd. Het alarmgeluid annuleren Het alarmgeluid kunt u desgewenst annuleren (niet aanbevolen) Schakel de wasmachine in en draai de programmaknop naar de centrifugeerstand, en druk vervolgens op de knop "Startuitstel" en "5+5kg", en houd deze 3 seconden ingedrukt. Het bericht "BEEP OFF" zal op het scherm verschijnen, wat aangeeft dat het alarmgeluid is geannuleerd. Annulering van het alarmgeluid opheffen Schakel de wasmachine in en draai de programmaknop naar de centrifugeerstand, en druk vervolgens op de knop "Startuitstel" en "5+5kg", en houd deze 3 seconden ingedrukt. Het bericht "BEEP ON" zal op het scherm verschijnen, wat aangeeft dat het alarmgeluid niet langer geannuleerd is. Speed up Druk gelijktijdig op "5+5kg" en "startuistel" gedurende 3 seconden om de SPEED uP functie te activeren. Om de SPEED uP functie te annuleren, druk opnieuw op dezelfde knoppen.

Programmastanden



- 1 Wasmiddelcompartiment voor voorwasstand
- 2 Wasmiddelcompartiment
- 3 Compartiment voor wasverzachter

Programma	Max. temp	Instelling	2	3	1	Vezeltype	Centrifugeersnelheid	Speed up
Katoen Coton	0-90 °C	30 °C	✓	☉	✗	Katoen/synthetisch	1400 rpm	✓
Synthetisch Synthétique	0-60 °C	30 °C	✓	☉	✗	Chemische vezels	1200 rpm	✓
Mix	0-60 °C	30 °C	✓	☉	✗	Katoen/synthetisch	1000 rpm	✓
Wol Laine 	0-40 °C	---	✓	☉	✗	Wollen kleding	800 rpm	✗
Ondergoed Lingerie	0-60 °C	40 °C	✓	☉	✗	Ondergoed	1000 rpm	✓
Sport	0-40 °C	20 °C	✓	☉	✗	Sportkleding	800 rpm	✗
Jeans	0-60 °C	30 °C	✓	☉	✗	Jeans	1000 rpm	✓
Hygiënisch Hygiénique	90 °C	90 °C	✓	☉	✗	Katoen/synthetisch	1000 rpm	✓
Snel Rapide	0-40 °C	40 °C	✓	☉	✗	Katoen/synthetisch	1000 rpm	✗
Express 15 min	0-40 °C	--	✓	☉	✗	Katoen/synthetisch	1000 rpm	✗
Bonte was Quotidien	0-60 °C	30 °C	✓	☉	✗	Katoenvezels	1000 rpm	✓
Baby Care	0-90 °C	40 °C	✓	☉	✗	Katoen/synthetisch	1000 rpm	✓
Delicaat Délicat	0-30 °C	30 °C	✓	☉	✗	Zijde of wol	800 rpm	✗
Handwas Lavage Main	0-30 °C	30 °C	✓	☉	✗	Katoen	400 rpm	✗
Drogen Sécher	--	--	✗	✗	✗	Maximaal 5kg	Niet centrifugeren	✗
Zwieren Essorage	--	--	✗	✗	✗	/	1000 rpm	✗

Ja ✓

Optioneel ☉

Nee ✗

Verbruikstabel

Programma	Temperatuur	Max. gewicht	Energieverbruik	Waterverbruik	Wastijd	Centrifugeer- vermogen
Synthetisch Synthétique	30°C	4kg	/	/	/	49%
Katoen Coton	60°C	8kg	0.84kWh	54L	3:57h	53%

*)

⚠ De standaard-katoenprogramma's van 60 °C en 40 °C zijn geschikt voor het wassen van normaal vervuild katoenen wasgoed en zijn de efficiëntste programma's vanuit het oogpunt van gecombineerd energie- en waterverbruik voor het wassen van dat type katoenen wasgoed. De feitelijke watertemperatuur kan verschillen van de opgegeven cyclustemperatuur.

*) Energielabel Programma-instellingen : "Katoen+60°C +Intensief+Max. Snelheid" ;

Droogfunctie kiezen: Drogen de 5+5kg knop in voor 5 seconden

KIES DE BESTE WASMIDDEL

	Universeel	Kleur	Delicaat	Speciaal	Wasverzachter
Katoen Coton	L/P	L/P	-	-	O
Synthetisch Synthétique	L/P	L/P	L	-	O
Mix	L/P	L/P	-	-	O
Wol Laine	-	-	-	L	O
Ondergoed Lingerie	L/P	L/P	-	-	O
Sport	-	-	-	L	O
Jeans	L/P	L/P	L	-	O
Hygiénique Hygiénisch	L/P	L/P	L	-	O
Express 15 min	L	L	-	-	O
Bonte was Quotidien	L/P	L/P	L	-	O
Baby Care	L/P	L/P	-	-	O
Delicaat Délicat	-	-	L	-	O
Handwas Lavage Main	-	-	-	L	O

	Wasmiddel	Temperatuur range °C
L	Vloeistof	Koud - 60
P	Poeder	40 - 90
O	facultatief	---
-	Geen	---

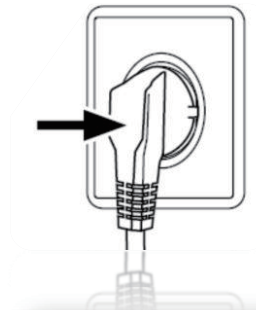
Bij gebruik van vloeibaar wasmiddel, is het niet aangeraden om de uitgestelde start te activeren.
De hoeveelheid wasmiddel per se kiezen om informatie te verpakken!
Info: Moderne wasmiddelen bij lage temperaturen.

Wasmethoden

 Deze wasmachine is alleen bedoeld voor huishoudelijk gebruik. De garantie is niet langer geldig als de machine wordt gebruikt voor commerciële doeleinden. Gebruik de machine niet voor andere doeleinden dan waarvoor deze is bestemd. Volg de instructies op het label van elk kledingstuk en was alleen kleding die in een wasmachine mag worden gewassen.

Elektriciteitstoevoer

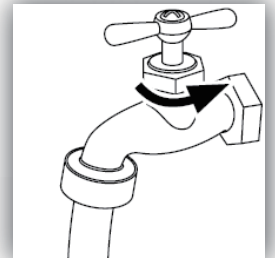
Sluit de wasmachine aan op het elektriciteitsnet (220 V tot 240 V~/50 Hz).



WATERAANSLUITING

Draai de kraan open. Het water moet schoon en helder zijn.

 Controleer vóór gebruik op lekkage in de verbindingen tussen de kraan en de toevoerslang door de kraan open te draaien.



Het wasgoed voorbereiden

Sorteer kleding op basis van het soort stof (katoen, synthetisch, wol of zijde) en hoe vuil deze is.

Scheid witte kleding van gekleurde. Was kleding eerst met de hand om te controleren of deze verkleurt of de kleur uitloopt.

Leeg zakken (sleutels, munten, etc.) en verwijder harde decoratieve objecten (bijv. juwelen).

 Let op: kleine voorwerpen (zoals knopen, etc) kunnen tot gevolg hebben dat reparatiewerkzaamheden moeten worden uitgevoerd die de gebruiker moet betalen en kan schade toebrengen aan de machine.

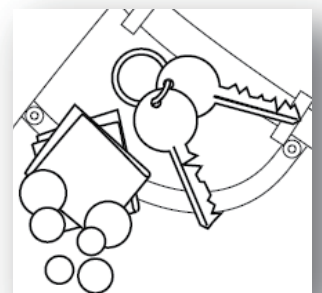


Kledingstukken zonder zomen, ondergoed en fijn geweven textiel zoals fijne gordijnen moeten in een waszak worden gedaan (het is beter deze niet in een wasmachine te wassen).

Sluit ritsen en haakjes, controleer of knopen goed zijn vastgenaaid, en doe kleine artikelen, zoals sokken, riemen en bh's, in een waszak.

Vouw grote stukken zoals beddenlakens, spreien, etc. open.

Keer overhemden binnenstebuiten.



Wasgoed in de machine doen

Open de deur van de wasmachine. Leg het wasgoed stuk voor stuk in de machine. Doe de deur goed dicht.

Als u de wasmachine voor de eerste keer gebruikt, laat deze dan één programma leegdraaien om te voorkomen dat het wasgoed wordt bevlekt door olie of vuil water uit de wasmachine. Voordat u wast moet u de machine zonder wasgoed laten draaien, maar met wasmiddel, met een programma van 60 °C.

Doe niet te veel wasgoed in de wasmachine.



Wasmiddel kiezen

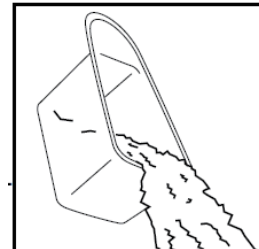
De kwaliteit van het gebruikte wasmiddel bepaalt of het wasresultaat al dan niet goed is. Speciale niet-schuimende wasmiddelen geven een goed resultaat. Gebruik specifieke wasmiddelen voor synthetische en wollen kleding. Gebruik geen chemische reinigingsmiddelen zoals trichloorethyleen en vergelijkbare producten.

⚠ Voeg niet meer wasmiddel toe dan nodig is; anders kan dat leiden tot een van de hieronder genoemde situaties en tot storingen in de wasmachine die van invloed zijn op de levensduur van de machine.

⚠ Vanwege toenemend schuim zal de spoeltijd langer zijn dan normaal;

⚠ Het schuim kan uit de wasmiddellade stromen vanwege de toenemende druk van het schuim;

⚠ Er kan na de laatste centrifugerende schuim achterblijven zonder dat er nog wordt gereinigd.



⚠ Aanbeveling:

⚠ Reinig de wasmiddellade eenmaal per week.

⚠ Voeg bij gebruik van het voorwasprogramma de helft van de aanbevolen dosering extra toe.

⚠ Volg de doseringsaanbeveling op de verpakking van het poederwasmiddel of vloeibare wasmiddel.

Wasmiddel toevoegen

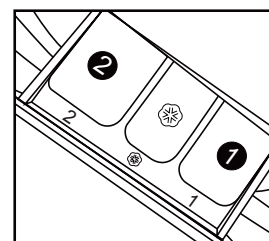
Schuif de wasmiddellade naar buiten en doe het wasmiddel en de wasverzachter in de betreffende compartimenten. Duw de lade weer zachtjes terug. (Raadpleeg de instructies op de lade)

⚠ Bij gebruik van het voorwasprogramma moet wasmiddel worden toegevoegd aan zowel compartiment 1 als 2.

⚠ Bij gebruik van andere programma's mag geen wasmiddel worden toegevoegd aan compartiment 1.

⚠ Gebruik vloeibaar wasmiddel volgens de instructies op de verpakking. Gebruik geen vloeibaar wasmiddel als het voorwasprogramma of "Vertraging" is geselecteerd.

⚠ Gebruik niet te veel wasverzachter; anders kunnen kunstmatige vezels beschadigd raken.



Programma selecteren

Het beste wasresultaat krijgt u door een wasprogramma te selecteren dat geschikt is voor het type wasgoed. Selecteer het gewenste programma door aan het programmawiel te draaien.



Funcies selecteren

Selecteer de gewenste opties. (Raadpleeg het “Bedieningspaneel” op pagina 8, 9 en 10)

De wastemperatuur selecteren

Druk de temperatuurknop in en houd deze ingedrukt totdat de gewenste temperatuur verschijnt.

Centrifugeersnelheid selecteren

Druk de snelheidsknop in en houd deze ingedrukt totdat de gewenste snelheid verschijnt. Zie “Funcities” op het “Bedieningspaneel” op pagina 8 en 9 voor selectie van temperatuur en centrifugeersnelheid. Het verdient aanbeveling om de aanbevolen waarde te selecteren.

Wassen

Druk op Start/Pauze. De wasmachine draait volgens de ingestelde programma's. De wasmachine stopt automatisch nadat een wascyclus is geëindigd. Op het display verschijnt “Eind”. Open de deur van de wasmachine en haal het wasgoed uit de machine.

Drogen

Indien u nat wasgoed wilt drogen, drukt u op de knop Dry of 5+5kg (Raadpleeg pagina 8 en 9 voor informatie over het bedieningspaneel).

Je kan ook zelf controleren of het wasgoed al droog voordat het programma is geëindigd om zo water en energie te besparen.

1. Het restvochtgehalte van het gedroogd wasgoed hangt af van verschillende factoren zoals het soort textiel, de hoeveelheid, kamertemperatuur enzovoort.
2. De resterende tijd is een standaard waarde, de resterende tijd wordt opnieuw berekend op basis van aanvullende programma-instellingen en de vochtigheid van het wasgoed.
3. Zorg ervoor dat de kraan met koud water opstaat vooraleer te beginnen met het droogprogramma.
4. Teveel wasgoed tegelijk drogen zal leiden tot een slechter droogresultaat, veel kreuken en een langere droogtijd. Het is dan ook aangeraden om een beperkt aantal kledingstukken per keer te drogen om een optimaal droogresultaat te bekomen. De droogtijd kan mogelijks minder lang duren dan de ingestelde tijd, omdat het gaat om minder of dunne kleding.
5. Gelieve de machine niet aan te raken bij het drogen om brand te voorkomen.
6. Waarschuwing: Zorg ervoor dat de kleding is geschikt voor het drogen op hoge temperatuur.

Na het wassen

Draai de waterkraan dicht en haal het elektriciteits snoer uit het stopcontact. Open de deur van de wasmachine om vocht en geuren te voorkomen. Laat de deur openstaan als de machine niet wordt gebruikt.

Wasvoorschriften

Machinewas, KOUD	Handwas	Droogtrommel, GEEN WARMTE	Niet drogen in droogtrommel	Strijken, met of zonder stoom, bij LAGE TEMP
Machinewas, WARM	Niet wassen	Drogen in droogtrommel, LAGE TEMP	Hangend drogen	Strijken, met of zonder stoom, bij NORMALE TEMP
Machinewas, HEET	Bleken indien nodig. Elk bleekmiddel, zoals Clorox®, kan veilig worden gebruikt	Drogen in droogtrommel, NORMALE TEMP	Nat uithangen	Strijken, met of zonder stoom, bij HOGE TEMP
Machinewas, KOUD, kreukvrij		Drogen in droogtrommel, HOGE TEMP	Liggend drogen	Niet strijken met stoom
Machinewas, WARM, kreukvrij	Bleekmiddel zonder chloor toegestaan Alleen kleurveilige bleek gebruiken, zoals Clorox 2®	Drogen in droogtrommel, kreukvrij, GEEN WARMTE	Niet chemisch reinigen	Niet strijken
Machinewas, HEET, kreukvrij		Drogen in droogtrommel, kreukvrij, LAGE TEMP	Drogen aan klee-hanger	Chemisch reinigen. Wordt mogelijk afgebeeld met extra letters of lijnen. Breng dit item naar een professionele stomerij.
Machinewas, KOUD, Delicaat	Niet bleken Geen bleekmiddel of producten met bleekmiddel gebruiken - of volg testprocedures op bleekmiddelverpakking om te testen op bleekveiligheid.	Drogen in droogtrommel, kreukvrij, NORMALE TEMP	Drogen in droogtrommel, NORMALE TEMP	
Machinewas, WARM, Delicaat		Drogen in droogtrommel, Delicaat, GEEN WARMTE	Drogen in droogtrommel, lage temp	Niet chemisch reinigen
Machinewas, HEET, Delicaat		Drogen in droogtrommel, Delicaat, LAGE TEMP	Niet drogen in droogtrommel	Chemisch reinigen met elk middel
	Wolsymbool	Drogen in droogtrommel, Delicaat, NORMALE TEMP		Chemisch reinigen met perichloor

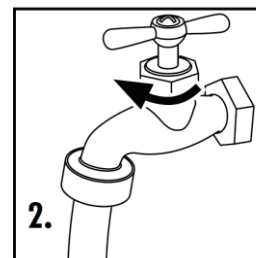
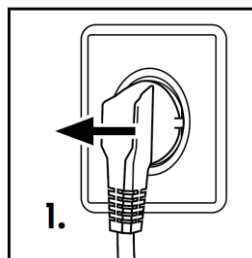
Gewichtstabel

Materiaal	Gemaakt van	Gewicht in gram
Beddenlaken	Katoen	Circa 800
Deken	Wol	Circa 3000
Kleding van gemengd materiaal	/	Circa 800
Jassen	Katoen	Circa 800
Jeans	/	Circa 800
Overalls	Katoen	Circa 950
Damespyjama's	/	Circa 200
Overhemden	/	Circa 300
Sokken	Gemengd materiaal	Circa 50
T-shirts	Katoen	Circa 300
Ondergoed	Gemengd materiaal	Circa 70

Reiniging en onderhoud

Na het wassen

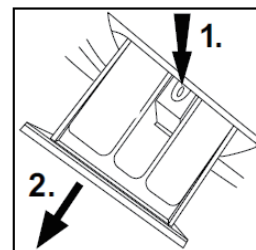
Draai na elke wasbeurt de waterkraan dicht en trek de stekker uit het stopcontact. Open de deur van de wasmachine om vocht te laten wegtrekken en geurtjes te voorkomen. Als de wasmachine lange tijd niet wordt gebruikt, voert u het water in de machine af en plaatst u de afvoerslang terug.



De wasmiddellade reinigen

Reinig de wasmiddellade regelmatig.

Trek de lade naar buiten, spoel deze schoon met water en plaats de lade terug.



De machine reinigen

Haal de stekker uit het stopcontact voordat u de machine reinigt of onderhoudswerkzaamheden verricht. Gebruik een zachte doek die met vloeibare zeep is bevochtigd om de machinebehuizing en rubberen onderdelen te reinigen. Gebruik geen organische chemische middelen of schuurmiddelen.

Het filter reinigen

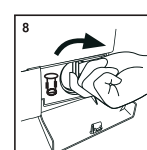
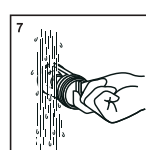
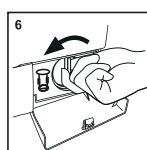
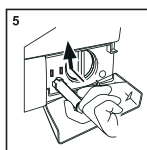
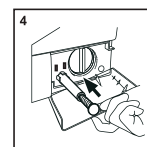
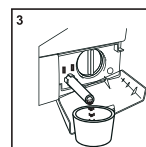
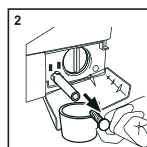
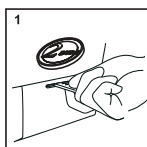
Reinig het filter eenmaal per maand:

Open de bodemafdekking.

Verwijder het filter door dit linksom te draaien.

Spoel het filter schoon onder lopend water.

Plaats het filter terug door dit rechtsom te draaien en plaats de afdekking terug.



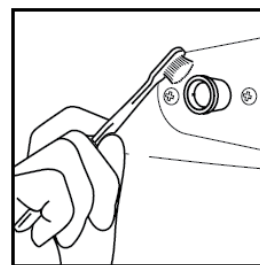
Het filter moet op zijn plaats zitten. Er kan anders lekkage optreden.



Plaats een container onder het afvoerpomppfilter om overtollig water op te vangen dat uit de afvoer pomp kan komen.

Waterinlaatklep en inlaatklepfilter

Reinig de waterinlaatklep en het inlaatklepfilter regelmatig om te voorkomen dat de watertoevoer wordt geblokkeerd door binnendringing van vreemde stoffen.



De machine verplaatsen

Als de machine naar een andere locatie moet worden verplaatst, plaats dan eerst de transportbouten terug die vóór installatie werden verwijderd, zodat schade aan de machine wordt voorkomen.

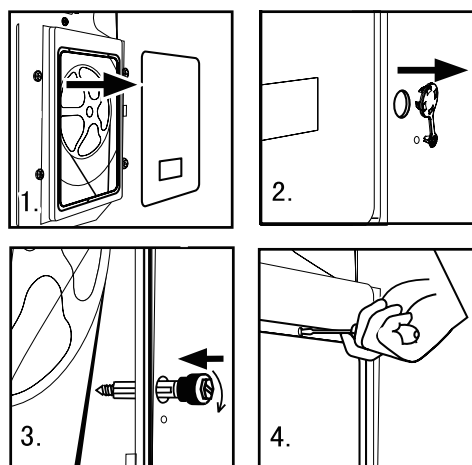
Verwijder de afdekking aan de achterzijde.

Verwijder de afdichtpluggen.

Plaats de synthetische stabilisators en de transportbouten.

Maak de bouten vast met een sleutel.

Plaats de afdekking aan de achterzijde terug.



Lange perioden dat de machine niet wordt gebruikt

Als de wasmachine lange tijd niet wordt gebruikt, trek dan de stekker uit het stopcontact en draai de waterkraan dicht. Open de deur van de wasmachine om vocht te laten wegtrekken en geurtjes te voorkomen. Laat de deur openstaan als de machine niet wordt gebruikt.

Displaycodes

Displaycodes en speciale functies

Codes	Oorzaken	Oplossingen
E1	Afvoerfout, water niet binnen 6 minuten afgevoerd.	Reinig het filter en controleer of de afvoerslang niet wordt belemmerd. Neem contact op met de leverancier als de fout aanhoudt.
E2	Deur is niet goed gesloten.	Sluit de deur goed, en druk vervolgens op de Start/Pauze-knop.
F3	Temperatuursensor niet goed aangesloten of beschadigd.	Neem contact op met de leverancier.
F4	Fout in verhitter (verschijnt aan het eind van een cyclus).	Neem contact op met de leverancier.
E4	Waterniveau niet binnen 7/8/10 minuten bereikt. De afvoerslang is op een hoogte gemonteerd die lager is dan 80 cm. De afvoerslang ligt in water.	Controleer of de kraan is opengedraaid en de waterdruk normaal is. Neem contact op met de leverancier als het probleem aanhoudt. Monteer de afvoerslang op een hoogte tussen 80 en 100 cm. Zorg ervoor dat de afvoerslang niet in water ligt.

F7	Motorfout	Neem contact op met de leverancier.
E8	Water overschrijdt het veilige niveau.	Neem contact op met de leverancier.
F9	Fout in de sensor van de droogtemperatuur.	Neem contact op met de leverancier.
FA	Elektronische controle-fout.	Neem contact op met de leverancier.
FC1	abnormale communicatiefout displaypaneel en motor.	Neem contact op met de leverancier.
FC2	abnormale communicatiefout displaypaneel en voedingsbord.	Neem contact op met de leverancier.
FC3	Communicatiefout	Neem contact op met de leverancier.
Fd	Fout in de sensor van het waterniveau van de droger.	Neem contact op met de leverancier.
FE	Fout in het verwarmingselement van de droger.	Neem contact op met de leverancier.
End	Einde van wascyclus.	
19:30	Statusinformatie: Vooraf ingestelde tijd voor vertraagde werking.	
1:25	De resterende tijd is 1 uur en 25 minuten.	
UNb	De wasdroogcombinatie beschikt over een balansbeveiligingsfunctie. Als het gewicht dat niet in balans is hoger is dan het maximaal toegestane gewicht, centrifugeert de wasdroogcombinatie niet en draait deze op een lage snelheid om abnormale trillingen en geluid te vermijden.	1. In het geval van één stuk wasgoed (kleed, dekbedovertrek, tafellaken, etc.) moet u ervoor zorgen dat dit evenredig verdeeld in de trommel komt te liggen. 2. U kunt het natte gewicht van het wasgoed verminderen door het met de hand uit te wringen en het evenredig verdeeld in de trommel terug te plaatsen. 3. Haal het wasgoed uit de trommel en plaats het beter verdeeld terug in de machine. 4. Plaats één of twee stukken wasgoed extra in de trommel om de effecten van een niet goed verdeelde lading te verminderen. 5. Start de centrifugeercyclus opnieuw door het programma Centrifugeren te kiezen. Als het probleem aanhoudt, kunt u het beste contact opnemen met een gekwalificeerde monteur.
H	Na de droogcyclus is de trommel heel heet. Om schade aan de glazen deur te vermijden door de koud waterinlaat mag een nieuwe wasronde slechts worden gestart nadat de trommel afgekoeld is. (Centrifugeer- en droogprogramma's mogen worden uitgevoerd.)	

-  Vergrendeling bedieningspaneel: Druk na het starten van een programma 3 seconden lang gelijktijdig op de knoppen "Temp." en "Intensief". De display toont CLOK wanneer je de toets indrukt voor child lock te activeren. Het programma kan niet langer met knoppen of regelaars worden gewijzigd. Om het bedieningspaneel te ontgrendelen, drukt u opnieuw 3 seconden lang op de knoppen "Temp." en "Intensief".
-  Geheugenfunctie uitschakeling stroom: bij een abrupte stroomstoring of wanneer het nodig is om tijdens een programmacyclus de stroom te onderbreken, worden de huidige instellingen in het geheugen opgeslagen en zal het ingestelde programma worden hervat zodra de stroomtoevoer weer is hersteld.
-  Een programma annuleren. Druk op de "Start/Pauze"-knop, en schakel vervolgens de stroom uit, waarna het programma automatisch wordt geannuleerd. Kies met het programmawiel een ander programma.
-  Als tijdens het centrifugeerproces te veel schuim wordt gedetecteerd, zal de wasmachine het schuim automatisch elimineren om de motor te beschermen; de motor wordt stopgezet en de afvoer pomp zal het water continu gedurende 90 seconden afvoeren. Als dit meer dan drie keer gebeurt, wordt de motor stopgezet tot het eind van de cyclus zonder dat wordt gecentrifugeerd.

Problemen oplossen

Probleem	Oorzaken	Oplossingen
Wasmachine werkt niet.	✗ Slechte aansluiting op de stroomtoevoer. ✗ Stroomstoring. ✗ De deur van de wasmachine is niet goed gesloten. ✗ De machine is niet ingeschakeld.	✓ Controleer de verbinding met de stroomtoevoer. ✓ Controleer de stroomtoevoer. ✓ Sluit de deur goed. ✓ Controleer of de wasmachine ingeschakeld is.
Wasmachine kan niet met water worden gevuld.	✗ De "Start/Pauze"-knop is niet ingedrukt. ✗ De waterkraan is niet opengedraaid. ✗ De waterdruk is minder dan 0,03 MPa. ✗ De toevoerslang is geknikt. ✗ Storing in watertoevoer. ✗ Het programmawiel is niet juist ingesteld. ✗ De deur van de wasmachine is niet goed gesloten. ✗ Het filter van de toevoerslang is geblokkeerd.	✓ Druk op de "Start/Pauze"-knop. ✓ Draai de waterkraan open. ✓ Controleer de waterdruk. ✓ Controleer de toevoerslang. ✓ Zorg voor toevoer van water. ✓ Stel het programmawiel juist in. ✓ Sluit de deur goed. ✓ Verwijder de belemmering in het filter van de toevoerslang.
De machine voert water af terwijl de machine met water wordt gevuld.	✗ De afvoerslang is op een hoogte gemonteerd die lager is dan 80 cm. ✗ De afvoerslang ligt in water.	✓ Monteer de afvoerslang op een hoogte tussen 80 en 100 cm. ✓ Zorg ervoor dat de afvoerslang niet in water ligt.
Fout in afvoer.	✗ De afvoerslang wordt geblokkeerd. ✗ Het uiteinde van de afvoerslang is hoger dan 100 cm boven het vloerniveau. ✗ Het filter wordt geblokkeerd.	✓ Verwijder de belemmering in de afvoerslang. ✓ Zorg ervoor dat het uiteinde van de afvoerslang op een hoogte lager dan 100 cm boven vloerniveau wordt gemonteerd. ✓ Verwijder de belemmering in het filter.
Sterke trilling tijdens centrifugeren.	✗ Niet alle transportbouten zijn verwijderd. ✗ De wasmachine bevindt zich op een ongelijk oppervlak of staat niet horizontaal. ✗ De machine is zwaarder beladen dan met 8kg.	✓ Verwijder alle transportbouten. ✓ Zorg ervoor dat de wasmachine op een vlakke ondergrond en horizontaal staat. ✓ Haal wasgoed uit de trommel.
De machine stopt voordat de wascyclus is voltooid.	✗ Water- of elektriciteitsstoring.	✓ Controleer de elektriciteits- of watertoevoer.
De machine stopt gedurende een bepaalde tijd.	✗ De wasmachine geeft een foutbericht. ✗ Wasmachine in weekcyclus?	✓ Controleer de displaycodes. ✓ Druk op de knop "Spoelen pauzeren" of opnieuw op de Start/Pauze-knop om dit te annuleren.
Overmatig veel schuim in de trommel, dat overstroomt naar wasmiddellade.	✗ Het wasmiddel is van een type dat veel schuim produceert of dat bedoeld is voor een handwas. ✗ Te veel gebruik van wasmiddel.	✓ Controleer of uw wasmiddel geschikt is. ✓ Verminder de hoeveelheid wasmiddel in de wasmiddellade.
Automatische aanpassing van de wastijd.	✗ De duur van het wasprogramma wordt aangepast	✓ Dit is normaal en heeft geen nadelige invloed op de werking.
Er wordt niet gecentrifugeerd	✗ Wasgoed niet in balans	✓ Voeg kleding toe of draai opnieuw een centrifugeercyclus.

Elementaire technische informatie.

HWD80-B14636-F HWD80-B14636-DF

Stroombron	220 - 240 V~/50 Hz
Max. werkstroom (A)	10
Waterdruk (MPa)	$0,03 \leq P \leq 1$
Nominale belading (kg)	8
Centrifugeersnelheid (r/min)	1400
Wasprogramma's	16
Droogprogramma's	1
Max vermogen (W)	1900
Afmetingen (HxDxB mm)	850 x 650 x 595
Netto gewicht (kg)	72
Stroomverbruik van de UIT-stand (W)	0.48
Stroomverbruik van de stand "ingeschakeld laten" (W)	0.48
Verwarming - drogen (W)	1800
Lading - drogen (kg)	5

Wassen en Drogen capaciteit:

Programma	max. wascapaciteit	max. droogcapaciteit
Katoen Coton	8kg	5kg
Synthetisch Synthétique	8kg	3kg
Mix	8kg	5kg
Wollaine	2kg	/
Ondergoed Lingerie	4kg	3kg
Sport	2kg	/
Jeans	8kg	5kg
Hygiënisch Hygiénique	4kg	5kg
Snel Rapide	4kg	1kg
Express 15 min	2kg	1kg
Bonte was Quotidien	4kg	4kg
Baby Care	4kg	4kg
Delicaat Délicat	2kg	/
Handwas Lavage Main	2kg	/
Drogen Sécher	/	5kg
Zwieren Essorage	/	5kg

Als met de informatie onder het hoofdstuk “Problemen oplossen” het probleem niet wordt opgelost. Controleer de bijgeleverde garantiekaart.

Bruikbare informatie

Haier Italië

✓ AS telefoonnummer; 199-100912

Haier Spanje

✓ AS telefoonnummer (ES & PT) ; 902 50 91 23

Haier Duitsland

✓ AS telefoonnummer (DE/ AT) ; 0180 5 39 39 99 / 0820 00 12 05

Haier UK

✓ AS telefoonnummer; 0333 003 8122

Haier Frankrijk

✓ AS telefoonnummer; 0980 406 409